32004R1581

UREDBA KOMISIJE (EZ) br. 1581/2004

od 27. kolovoza 2004.

o izmjeni Uredbe (EZ) br. 1639/2001 o utvrđivanju minimalnih i proširenih programa Zajednice za prikupljanje podataka u sektoru ribarstva kao i detaljna pravila za primjenu Uredbe Vijeća (EZ) br. 1543/2000

KOMISIJA EUROPSKIH ZAJEDNICA,

uzimajući u obzir Ugovor o osnivanju Europske zajednice,

uzimajući u obzir Uredbu Vijeća (EZ) br. 1543/2000 od 29. lipnja 2000. o uspostavi okvira Zajednice za prikupljanje i upravljanje podacima potrebnim za vođenje zajedničke ribarstvene politike [1], a posebno njezin članak 5. stavak 1. i članak 8. stavak 1.,

budući da:

(1) Kada god se uspostavlja sustav uzorkovanja na plovilu unutar odnosnih nacionalnih programa, pristup plovilima u svrhe uzorkovanja mora biti zajamčen. Stoga se na svako plovilo moraju primiti promatrači kako bi se izbjegle pristrane procjene.

(2) Postoji potreba za osiguranjem boljeg uzorkovanja ribljih stokova na temelju planova o obnovi i dubokomorskih vrsta kako bi se dobila bolja saznanja o tim određenim ribljim stokovima.

(3) Analiza izvješća država članica o podacima za ulov po jedinici napora (dalje u tekstu: UPJN) sakupljenim od 1995. do 2000., izvršena zajedno sa Znanstvenim, tehničkim i gospodarskim odborom za ribarstvo (dalje u tekstu: ZTGOR), predstavlja osnovu za utvrđivanje prihvatljivih nizova podataka UPJN-a koji će se sakupljati u budućnosti.

(4) Na osnovu iskustva dobivenog tijekom 2002., koja je bila prva godina sakupljanja podataka, a uzimajući u obzir savjet ZTGOR-a, potrebne su tehničke promjene detaljnih smjernica za sakupljanje podataka utvrđenih u Uredbi Komisije (EZ) br. 1639/2001 [2], a posebno naziva ribljih stokova i pristupa uzorkovanju za strategiju uzorkovanja po duljini i starosti.

(5) Uredbu (EZ) br. 1639/2001 potrebno je stoga primjereno izmijeniti.

(6) Mjere predviđene u ovoj Uredbi u skladu su s mišljenjem Upravljačkog odbora za ribarstvo i akvakulturu,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Uredba (EZ) br. 1639/2001 mijenja se kako slijedi:

1. Članak 3. mijenja se kako slijedi:

(a) u prvom stavku, točka (c) zamjenjuje se sljedećim:

„(c) u slučaju uzorkovanja, detaljan opis pridržavanih strategija i korištenih statističkih procjena koje su omogućile uvažavanje razina točnosti i odnosa između troška i točnosti: taj opis također uključuje procjene razina točnosti procijenjenog parametra; te se procjene uključuju u konačno izvješće u obliku koji je ustanovila Komisija nakon savjetovanja sa ZTGOR–om.";

(b) drugi stavak se briše;

(c) dodaje se sljedeća točka:

„(e) u slučaju uzorkovanja, postupci uspostavljeni unutar nacionalnih programa osiguravaju prikupljanje potrebnih podataka od strane valjano imenovanih promatrača i prihvaćanje na plovilo i suradnju zapovjednika ribarskih plovila s takvim promatračima, u skladu s člankom 22. stavkom 1. točkom (d) Uredbe Vijeća (EZ) br. 2371/2002 (*).

(*) SL L 358, 31.12.2002., str. 59."

2. Prilog se izmjenjuje u skladu s Prilogom I. ovoj Uredbi.

3. Dodaci se izmjenjuju u skladu s Prilogom II. ovoj Uredbi.

Članak 2.

Ova Uredba stupa na snagu sedmog dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

[1] SL L 176, 15.7.2000., str. 1.
[2] SL L 222, 17.8.2001., str. 53.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 27. kolovoza 2004.

Za Komisiju
Franz FISCHLER
Član Komisije

PRILOG I.

Prilog Uredbi (EZ) br. 1639/2001 mijenja se kako slijedi:

1. U poglavlju I. odjeljku B dodaje se sljedeća točka:

„5. U vezi s prikupljanjem podataka o ribljim stokovima koji podliježu planu obnove na temelju neke uredbe Vijeća, zahtjevi za uzorkovanjem iz proširenog programa postaju obvezni na temelju minimalnoga programa za godinu nakon donošenja te uredbe i tijekom razdoblja primjene plana obnove. Isto vrijedi i za preglede gdje glavni ciljani riblji stok podliježe planu obnove."

2. U poglavlju III. odjeljak F zamjenjuje se sljedećim:

„F. **Prikupljanje podataka u vezi s ulovima po jedinici napora i/ili učinkoviti napor određenih komercijalnih flota.**

Potrebni su sljedeći nizovi:

1. Na razini minimalnog programa podaci sadrže samo nizove podataka za ulove i napor za:

— flote koje su se koristile u bilo koje vrijeme od 1995. nadalje u ocjeni ribljih stokova, bilo da se radi o analitičkim i/ili proizvodnim modelima,

— riblji stokovi za koje ne postoji ocjena i gdje su nizovi podataka UPJN-a bili jedini način da se procjene kretanja u brojnosti stoka u bilo koje vrijeme od 1995. nadalje,

— ribarstvo za koje postoje obveze regionalnih ribarskih organizacija (dalje u tekstu: RRO).

Definicije ribljih stokova odgovaraju onima koje je definirao RRO, a strategije uzorkovanja uključuju barem odgovarajuće skupine.

Države članice osiguravaju temeljit opis načina na koji se izračunavao indeks brojnosti za svaki stok.

2. Na razini proširenog programa, nizovi podataka za ulove i napor za:

— flote koje se još nisu koristile u ocjeni ribljih stokova, ali gdje se očekuje da se ocjene ribljih stokova obave u budućnosti, npr. u području Sredozemlja i za resurse otvorenog mora,

— flote koje su započele prikupljanje podataka zadnjih godina i dok se ti nizovi podataka koriste u ocjeni ribljih stokova (takvi nizovi podataka mogu se prenijeti na minimalne programe samo ako se koriste u postupcima ocjenjivanja ribljih stokova),

— flote za koje se prikupljaju nizovi podataka UPJN-a, ali se podaci trenutačno koriste u biološke svrhe (sastav po duljini i starosti, podaci o zrelosti).

Definicije ribljih stokova pridržavaju se onih određenih od strane RRO-a, a strategije uzorkovanja uključuju barem odnosne skupine.

Države članice osiguravaju temeljit opis načina na koji se izračunavao indeks brojnosti za svaki stok."

3. U poglavlju III. odjeljak H mijenja se kako slijedi:

(a) stavak 1. mijenja se kako slijedi

i. točke (a) i (b) zamjenjuju se sljedećim:

„(a) Parametri:

Biološko se uzorkovanje mora provesti kako bi se procijenio sastav iskrcaja po duljini i, gdje je primjenjivo, po starosti za sve riblje stokove navedene kao obvezne u Dodatku XV.;

(b) Razine razvrstavanja i točnosti:

i. za riblje stokove uključene u planove obnove države članice primjenjuju strategiju uzorkovanja, postižući 2. razinu točnosti za sastav iskrcaja po duljini i, gdje je primjenjivo, po starosti;

ii. za ostale riblje stokove države članice primjenjuju strategiju uzorkovanja, postižući 1. razinu točnosti za sastav iskrcaja po duljini i, gdje je primjenjivo, po starosti.

Međutim, ako se takav pristup ne može postići, države članice mogu primijeniti alternativnu metodologiju za koju su potrebne razine razvrstavanja navedene u Dodatku XV.";

ii. u točki (d), prva alineja, podstavak 3. zamjenjuje se sljedećim:

„3. za riblje stokove u području Sredozemlja, izuzimaju se iskrcaji sredozemne države članice po težini za vrstu koja iznosi manje od 10 % ukupnih iskrcaja EU-a za tu vrstu, ulovljenu u području Sredozemlja, ili manje od 200 tona. Ovo se izuzeće ne primjenjuje na plavoperajnu tunu.";

iii. u točki (d), druga alineja, podstavak 3. zamjenjuje se sljedećim:

„3. za riblje stokove u području Sredozemlja, izuzimaju se iskrcaji sredozemne države članice po težini za vrstu koja iznosi manje od 10 % ukupnih iskrcaja EU-a za tu vrstu, ulovljenu u području Sredozemlja, ili manje od 200 tona. Ovo se izuzeće ne primjenjuje na plavoperajnu tunu.";

iv. točka (e) zamjenjuje se sljedećim:

„(e) Odbačeni ulov:

Odbačeni ulovi podliježu godišnjoj procjeni rasporeda duljina po vrstama ribolovnih tehnika kada:

— se podaci o odbačenim ulovima koriste u radnim skupinama za ocjenu stokova,

— odbačeni ulov predstavlja ili više od 10 % ukupnih ulova po težini, ili više od 20 % ulova po brojnosti za stokove za koje se moraju prikupljati godišnji podaci o odbačenim ulovima, kako je to navedeno u Dodatku XII.

Intenzitet uzorkovanja definiran je u Dodatku XV. za komercijalne iskrcaje.

Kada se odbacuju i ribe onih duljina koje nisu zastupljene u iskrcajima, starost se određuje prema pravilima navedenim u Dodatku XV.

Međutim, ako države članice ne mogu dostići tu razinu točnosti, ili to mogu samo uz prekomjerni trošak, Komisija ih može izuzeti pod uvjetom da je takav zahtjev potpuno dokumentiran.";

(b) stavak 2. zamjenjuje se sljedećim:

„2. Prošireni program:

(a) Dopunski parametri:

Biološko se uzorkovanje obavlja kako bi se vrednovao sastav iskrcaja po duljini i, gdje je to prikladno, po starosti za sve stokove navedene kao izborne u Dodatku XV.

(b) Razine razvrstavanja i točnosti

Države članice primjenjuju strategiju uzorkovanja kojom dostižu 1. razinu točnosti za sastav iskrcaja po duljini i, gdje je primjenjivo, po starosti.

Međutim, ako se takav pristup ne može postići, države članice mogu primijeniti alternativnu metodologiju za koju su potrebne razine razvrstavanja navedene u Dodatku XV.

(c) Odbačeni ulov:

Program uzorkovanja za procjenu godišnjeg sastava po duljinama odbačenog ulova za izborne stokove navedene u Dodatku XV."

PRILOG II.

Dodaci Uredbi (EZ) br. 1639/2001 mijenjaju se kako slijedi:

1. Dodatak I. zamjenjuje se sljedećim:

„*Dodatak I.*

Zemljopisna stratifikacija po regionalnim ribarskim organizacijama

	ICES	NAFO	ICCAT	GFCM	CCAMLR	IOTC	Ostalo
Razina 1.	Područje	Područje	Područje FAO	Područje npr. 37 Sredozemno i Crno more	Područje npr. 48	Područje FAO	Područje FAO
Razina 2.	Potpodručje npr. IV Sjeverno more	Potpodručje npr. 21.2 Labrador	Potpodručje FAO	Potpodručje npr. 37.1 Zapadno	Potpodručje npr. 48.1 Antarktički poluotok	Potpodručje FAO	Potpodručje FAO
Razina 3.	Sektor npr. IVc	Sektor npr. 21.2 H	Sektor 5° × 5°	Sektor npr. 37.1.2 Lionski zaljev	Sektor 5° × 5°	Sektor 5° × 5°	Sektor 5° × 5°
Razina 4.	Pravokutnik 30′ × 1°	Pravokutnik	Pravokutnik 1° × 1°	Podsektor	Pravokutnik 1° × 1°	Pravokutnik 1° × 1°	Pravokutnik 1° × 1°”

2. Dodatak II. zamjenjuje se sljedećim:

„Dodatak II.

Funkcionalne jedinice (FJ) i statistički pravokutnici *(Nephrops norvegicus)*

Br.FJ	Ime	ICES područje	Statistički pravokutnici
3	Skagerrak	IIIa	47G0-G1; 46F9-G1; 45F8-G1; 44E7-G0; 43F8-F9
4	Kattegat	IIIa	44G1-G2; 42-43G0-G2; 41G1-G2
5	Botney Gut – Silver Pit	IVb, c	36-37 F1-F4; 35F2-F3
6	Farn Deeps	IVb	38-40 E8-E9; 37E9
7	Fladen Ground	IVa	44-49 E9-F1; 45-46E8
8	Firth of Forth	IVb	40-41E7; 41E6
9	Moray Firth	IVa	44-45 E6-E7; 44E8
10	Noup	IVa	47E6
11	North Minch	VIa	44-46 E3-E4
12	South Minch	VIa	41-43 E2-E4
13	Clyde	VIa	39-40 E4-E5
14	Irsko more - istok	VIIa	35-38E6; 38E5
15	Irsko more - zapad	VIIa	36E3; 35-37 E4-E5; 38E4
16	Porcupine Bank	VIIc, k	31-36 D5-D6; 32-35 D7-D8
17	Aran Grounds	VIIb	34-35 D9-E0
18	SZ obala Irske	VIIb	37D9-E1; 36D9
19	JZ i JI obala Irske	VIIg, j	31-33 D9-E0; 31E1; 32E1-E2; 33E2-E3
20	SZ Labadie, Baltimore i Galley	VIIg, j	28-30 E1; 28-31 E2; 30-32 E3; 31 E4
21	Jones and Cockburn	VIIg, h, j	
22	Smalls	VIIg	
23	Biskajski zaljev - sjever	VIIIa	22-24 E6-E7; 23-24E5
24	Biskajski zaljev - jug	VIIIb	20-21E7-E8; 19E8
25	Sjeverna Galicija	VIIIc	15E0-E1; 16E1
26	Zapadna Galicija	IXa	13-14E0-E1
27	Sjeverni Portugal (S od Rta Espichel)	IXa	6-12E0; 9-12E1
28	Jugozapadni Portugal (Alentejo)	IXa	3-5E0-E1
29	Južni Portugal (Algarve)	IXa	2E0-E2
30	Zaljev Cadiz	IXa	2-3 E2-E3
31	Kantabrijsko more	VIIIc	16E4-E7
32	Norwegian Deep	IVa	44-52 F2-F6; 43F5-F7
33	Ispred grebena Horn	IVb	39-41E4; 39-41E5”

3. Dodatak III. zamjenjuje se sljedećim:

„Dodatak III. (odjeljak C)

Osnovna segmentacija plovila prema kapacitetu (minimalni program)

Duljina plovila		< 12 m	12 ≤ 24 m	24 ≤ 40 m	≥ 40 m
Vrsta ribolovne tehnike					
‚Aktivni' ribolovni alati	Koća s gredom	(1)			
	Pridnena koća i pridnena potegača				
	Pelagijska koća i potegače				
	Dredže				
	Polivalentni				
	Ostalo (još nije određeno)				
‚Pasivni' ribolovni alati	Alati koji koriste udice				
	Plutajuće mreže i stajaćice				
	Vrše i klopke				
	Polivalentni				
	Ostalo (još nije određeno)				
Polivalentni alati	Kombinacija ‚aktivnih' i ‚pasivnih' alata				
Plovila bez dozvole					

(1) Ovaj se segment zbraja za sve nepokretne alate.
Napomena 1.: ako kategorija alata sadrži manje od 10 plovila, onda se ta ćelija može spojiti sa susjednom kategorijom duljine, što mora biti određeno u državnom programu.
Napomena 2.: Ako plovilo više od 50 % svoga vremena koristi specifičnu vrstu ribolovne tehnike, ono treba biti uključeno u odgovarajući segment.
Napomena 3.: Duljina se definira kao ukupna duljina (LOA)."

4. Dodatak IV. zamjenjuje se sljedećim:

„Dodatak IV. (odjeljak C)

Detaljno razvrstavanje plovila prema kapacitetu (prošireni program)

Duljina plovila			< 10 m	10 ≤ 12 m	12 ≤ 18 m	18 ≤ 24 m	24 ≤ 40 m	≥ 40 m
Vrsta ribolovne tehnike								
Aktivni ribolovni alati	Koća s gredom	Sjeverno more ≤ 221 kW						
		Sjeverno more > 221 kW						
		Izvan Sjevernog mora						
	Pridnena koća i pridnena potegača	Pridnena koća						
		Danska i škotska potegača						
		Polivalentni						
	Pelagijska koća i potegače	Pelagijska koća						
		Pelagijska potegača i zatvorena plivarica						
		Polivalentni						
	Dredže							
	Polivalentni aktivni alati							
	Drugi (još nije određeno)							
Pasivni ribolovni alati	Alati s udicom	Parangali						
		Ostali alati s udicama						
	Plutajuće mreže i stajaćice							
	Vrše i klopke							
	Polivalentni pasivni alati							
	Drugi (još nije određeno)							
Polivalentni alati	Kombinacija aktivnih i pasivnih alata							
Plovila bez dozvole”								

5. Dodatak V. zamjenjuje se sljedećim:

„Dodatak V. (odjeljak D)

Jedinice ribolovnih kapaciteta po vrsti ribolovne tehnike

Ribolovna tehnika	Jedinice ribolovnih kapaciteta
Povlačni alati	kW i GT
Statični alati	kW i GT
Polivalentna plovila	kW i GT”

6. Dodatak VI. zamjenjuje se sljedećim:

„Dodatak VI. (odjeljak D)

Riblji stokovi povezani s posebnim ribolovnim naporom

Vrsta i područje	Prag 1 [a]	Prag 2 [b]
Losos (Baltičko more)	30 %	5 %
Bakalar (sva područja izuzev Sredozemlja)	30 %	5 %
Bakalar koljak (sva područja izuzev Sredozemlja)	30 %	5 %
Crni bakalar (koljuška) (sva područja izuzev Sredozemlja)	30 %	5 %
Pišmolj (sva područja izuzev Sredozemlja)	30 %	5 %
Iverak zlatopjeg (sva područja izuzev Sredozemlja)	30 %	5 %
List (sva područja izuzev Sredozemlja)	10 %	5 %
List (Sredozemlje)	30 %	5 %
Škamp (sva područja)	30 %	5 %
Oslić (sva područja)	30 %	5 %
Inćun (sva područja)	30 %	5 %
Srdela (sva područja)	50 %	5 %
Skuša (sva područja izuzev Sredozemlja)	50 %	10 %
Šarun (sva područja izuzev Sredozemlja)	50 %	10 %
Iglun (sva područja)	30 %	5 %
Plavoperajna tuna (sva područja)	30 %	5 %
Velikooka tuna (sva područja)	30 %	5 %
Dugoperajna tuna (sva područja)	30 %	5 %
Žutoperajna tuna (sva područja)	30 %	5 %
Atlantska haringa (sva područja izuzev Sredozemlja)	50 %	10 %
Papalina (sva područja izuzev Sredozemlja)	50 %	10 %
Ribe iz porodice *Ammotidae* (sva područja izuzev Sredozemlja)	70 %	
Norveška ugotica (sva područja izuzev Sredozemlja)	70 %	
Jegulja (sva područja)	30 %	

[a] Smatra se da je ribolovni dan usmjeren na jednu određenu vrstu, ako je postotak te vrste u ukupnom dnevnom ulovu viši od praga 1.
[b] Smatra se da ribolovni dan značajno utječe na jednu vrstu, ako je postotak te vrste viši od praga 2.”

7. Dodatak XI. zamjenjuje se sljedećim:

„Dodatak XI. (odjeljak E)

Popis ribljih stokova za rekreativno ribarstvo (minimalni program)

1. Losos (vode Baltičkog i Sjevernog mora):

   Iznosi ulova prema težini i broju po:

   — zemljopisnom području definiranom u Dodatku I. razini 2.

2. Plavoperajna tuna (sva područja):

   Iznosi ulova prema težini i broju:

   — na godišnjoj osnovi,

   — po zemljopisnom području definiranom u Dodatku I. razini 2.,

   — razlikovanje ulova ribe ispod i iznad 10 kg.

3. Bakalar u područjima III, IV, V, VI i VII:

   Iznosi ulova prema težini:

   — po zemljopisnom području definiranom u Dodatku I. razini 2.

Zaključci ovih istraživanja moraju se proslijediti Komisiji do 31. ožujka 2007.”

8. Dodatak XII. zamjenjuje se sljedećim:

„Dodatak XII. (odjeljak E)

Popis ribljih stokova za praćenje iskrcaja i odbačenog ulova (minimalni program)

LEGENDA:

Praćenje ulova i iskrcaja: unutar programa uzorkovanja na tržištu ili na moru daje se prednost stratifikaciji uzorkovanja na ukupnoj ili razini flote, s mjesečnim, tromjesečnim ili godišnjim shemama uzrokovanja, gdje se o podacima izvješćuje prema statističkim pravokutnicima, sektorima i područjima.

Stratifikacija ribolovnih tehnika:

M	Mjesečno, po vrsti ribolovne tehnike (Dodatak III.)
N	Ukupno mjesečno
Q	Tromjesečno, po vrsti ribolovne tehnike (Dodatak III.)
R	Ukupno tromjesečno
Y	Godišnje, po vrsti ribolovne tehnike (Dodatak III.)
Z	Ukupno godišnje
T	Trogodišnje (jedna godišnje kroz razdoblje od tri godine), po vrsti ribolovne tehnike (Dodatak III.)

Zemljopisna stratifikacija:

0	Funkcionalna jedinica
1	Statistički pravokutnik ICES
2	Sektori ICES/NAFO
3	Podpodručja ICES/NAFO
4	Pravokutnik ICCAT 1°
5	Pravokutnik ICCAT 5°
6	Sektor FAO
7	Podpodručje FAO
8	Područje FAO

Važne napomene:

1. Definicije ribljih stokova trebaju se pridržavati onih koje su odredile regionalne ribarske organizacije, a strategije uzorkovanja trebaju uključivati barem navedene skupine.

2. Podaci o područjima odijeljenim zarezima mogu se zbrajati, dok se podaci o područjima odvojenim kosim crtama ne smiju zbrajati.

Vrste		Područje/riblji stok	Skupine uzorkovanja		Odbačeni ulov
			Minimalni program	Prošireni program	Minimalni program
Područja ICES I, II					
(Staklena) jegulja	*Anguilla anguilla*	I, II	Q2	M1	
(Žuta) jegulja	*Anguilla anguilla*	I, II	Q2	M1	
(Srebrna) jegulja	*Anguilla anguilla*	I, II	Q2	M1	
Atlantsko-skandinavska haringa	*Clupea harengus*	IIa, V	Q2	M2	Y
Bakalar	*Gadus morhua*	I, II	Q2	M2	Y
Bakalar koljak	*Melanogrammus aeglefinus*	I, II	Q2	M2	Y
Ugotica pučinka	*Micromesistius poutassou*	I-IX, XII, XIV	Q2	M1	T
Sjeverna kozica	*Pandalus borealis*	I, II	Y2	Q2	T
Crni bakalar (koljuška)	*Pollachius virens*	I, II	Q2	M2	Y
Škarpina	*Sebastes* spp.	I, II	Y3	Q2	Y
Šarun	*Trachurus trachurus*	IIa, IVa, Vb, VIa, VIIa-c, e-k, VIIIabde	Q2	M1	T
Sjeverno more (Skagerrak) – Područje ICES IIIa (sjever)					
Ribe iz porodice *Ammotidae*	*Ammodytidae*	IIIa N	Q2	M1	T
(Staklena) jegulja	*Anguilla anguilla*	IIIa N	Q2	M1	
(Žuta) jegulja	*Anguilla anguilla*	IIIa N	Q2	M1	
(Srebrna) jegulja	*Anguilla anguilla*	IIIa N	Q2	M1	
Atlantska haringa	*Clupea harengus*	IV, VIId, IIIa/22-24, IIIa	Q2	M1	Y
Bakalar	*Gadus morhua*	IV, VIId, IIIa	Q2	M2	Y
Bakalar koljak	*Melanogrammus aeglefinus*	IV, IIIa	Q2	M1	Y
Oslić	*Merluccius merluccius*	IIIa, IV, VI, VII, VIIIab	Q2	M1	Y
Ugotica pučinka	*Micromesistius poutassou*	I-IX, XII, XIV	Q2	M1	T
Škamp	*Nephrops norvegicus*	Funkcionalna jedinica	Q0	M0	Y
Sjeverna kozica	*Pandalus borealis*	IIIa, IVa est	R2	Q1	T
Iverak zlatopjeg	*Pleuronectes platessa*	IIIa	Q2	M1	Y
Crni bakalar (koljuška)	*Pollachius virens*	IV, IIIa, VI	Q2	M1	Y
Skuša	*Scomber scombrus*	IIIa, IVbc, VIId	Q2	M1	T

Vrste		Područje/riblji stok	Skupine uzorkovanja		Odbačeni ulov
			Minimalni program	Prošireni program	Minimalni program
List	*Solea solea*	IIIa	R2	Q1	Y
Papalina	*Sprattus sprattus*	IIIa	Q2	M1	T
Norveška ugotica	*Trisopterus esmarki*	IV, IIIa	Q2	M1	T
Područje ICES III (isključujući Skagerrak), uključujući Baltičko more					
(Staklena) jegulja	*Anguilla anguilla*	Sva područja	Q2	M1	
(Žuta) jegulja	*Anguilla anguilla*	Sva područja	Q2	M1	
(Srebrna) jegulja	*Anguilla anguilla*	Sva područja	Q2	M1	
Atlantska haringa	*Clupea harengus*	22-24/25-29, 32/30/31/Riški zaljev	Q2	M1	T
Bakalar	*Gadus morhua*	IIIa S/22-24, 3d/25-32	Q2	M2	Y
Oslić	*Merluccius merluccius*	IIIa, IV, VI, VII, VIIIab	Q2	M1	Y
Ugotica pučinka	*Micromesistius poutassou*	I-IX, XII, XIV	Q2	M1	T
Škamp	*Nephrops norvegicus*	Funkcionalna jedinica	Q0	M0	Y
Iverak	*Platichthys flesus*	IIIa-d	Q2	M1	T
Iverak zlatopjeg	*Pleuronectes platessa*	IIIa	Q2	M1	Y
Losos	*Salmo salar*	IIIb-d, 22-31/32	R2	Q1	T
Morska pastrva	*Salmo trutta*	IIIb-d	R2	Q2	T
List	*Solea solea*	IIIa	R2	Q1	Y
Papalina	*Sprattus sprattus*	IIIa S/IIIb-d	Q2	M1	T
Sjeverno more i istok kanala La Manche – Područja ICES IV, VIId					
Ribe iz porodice *Ammotidae*	*Ammodytidae*	IV	Q1	M1	T
(Staklena) jegulja	*Anguilla anguilla*	IV, VIId	Q2	M1	
(Žuta) jegulja	*Anguilla anguilla*	IV, VIId	Q2	M1	
(Srebrna) jegulja	*Anguilla anguilla*	IV, VIId	Q2	M1	
Srebrnjak	*Argentina* spp.	IV	Z2	R2	T
Atlantska haringa	*Clupea harengus*	IV, VIId, IIIa	Q2	M1	Y
Kozica pjeskulja	*Crangon crangon*	IV, VIId	Q1	M1	T
Lubin	*Dicentrarchus labrax*	IV, VIId	Y3	Q3	T
Bakalar	*Gadus morhua*	IV, VIId, IIIa	Q2	M1	Y
Patarača crnopjega	*Lepidorhombus boscii*	IV, VIId	Y2	Q2	T

Vrste		Područje/riblji stok	Skupine uzorkovanja		Odbačeni ulov
			Minimalni program	Prošireni program	Minimalni program
Patarača oštronoska	*Lepidorhombus whiffiagonis*	IV, VIId	Y2	Q2	T
Grdobina žutka	*Lophius budegassa*	IV, VIId	Y2	Q2	T
Grdobina mrkulja	*Lophius piscatorius*	IV, VI	Y2	Q2	T
Bakalar koljak	*Melanogrammus aeglefinus*	IV, IIIa	Q2	M1	Y
Pišmolj	*Merlangius merlangus*	IV, VIId	Q2	M1	Y
Oslić	*Merluccius merluccius*	IIIa, IV, VI, VII, VIIIab	Q2	M2	Y
Ugotica pučinka	*Micromesistius poutassou*	I-IX, XII, XIV	Q2	M1	T
Limanda	*Microstomus kitt*	IV, VIId	Z2	R2	T
Trlja od blata	*Mullus barbatus*	IV, VIId	Z2	Q2	T
Trlja od kamena	*Mullus surmuletus*	IV, VIId	Z2	Q2	T
Škamp	*Nephrops norvegicus*	Funkcionalna jedinica	Q0	M0	Y
Sjeverna kozica	*Pandalus borealis*	IIIa, IVa est/IVa	R2	Q1	T
Iverak zlatopjeg	*Pleuronectes platessa*	IV/VIId	Q2	M1	Y
Crni bakalar (koljuška)	*Pollachius virens*	IV, IIIa, VI	Q2	M1	Y
Oblić	*Psetta maxima*	IV, VIId	Q2	M1	T
Raža kamenica	*Raja clavata*	IV, VIId	Z2	R2	T
Zvjezdasta raža	*Raja radiata*	IV, VIId	Z2	R2	T
Mala raža	*Raja naevus*	IV, VIId	Z2	R2	T
Raža crnopjega	*Raja montagui*	IV, VIId	Z2	R2	T
Ostale raže i voline	*Rajidae*	IV, VIId	Z2	R2	T
Skuša	*Scomber scombrus*	IIIa, IVbc, VIId	Q2	M1	T
List glatki	*Scopthalmus rhombus*	IV, VIId	Q2	M1	T
List	*Solea solea*	IV/VIId	Q2	M1	Y
Papalina	*Sprattus sprattus*	IV	Q1	M1	T
Šarun	*Trachurus* spp.	IIa, IVa, Vb, VIa, VIIa-c, e-k, VIIIabde/IIIa, IVbc, VIId	Z2	R2	T
Norveška ugotica	*Trisopterus esmarki*	IV	Q1	M1	Y
Sjeveroistočni Atlantik i zapad kanala La Manche – Područja ICES V, VI, VII (isključujući d), VIII, IX, X, XII, XIV					
(Staklena) jegulja	*Anguilla anguilla*	Sva područja	Q2	M1	
(Žuta) jegulja	*Anguilla anguilla*	Sva područja	Q2	M1	

Vrste		Područje/riblji stok	Skupine uzorkovanja		Odbačeni ulov
			Minimalni program	Prošireni program	Minimalni program
(Srebrna) jegulja	*Anguilla anguilla*	Sva područja	Q2	M1	
Zmijičnjak	*Aphanopus* spp.	IXa, X	Q2	Q3	T
Srebrnjak	*Argentina* spp.	Sva područja	Z2	R2	T
Ribe roda Beryx	*Beryx* spp.	X	R2	Q2	T
Rakovica bramburač	*Cancer pagurus*	Sva područja	Z2	Y2	T
Kostelj dubinac	*Centrophorus granulosus*	Sva područja	Y2	M4	T
Listoljuskavi morski pas	*Centrophorus squamosus*	Sva područja	Y2	M4	T
Kostelj portugalski	*Centroscymnus coelolepis*	Sva područja	Y2	M4	T
Atlantska haringa	*Clupea harengus*	VIa/VIa N/VIaS, VIIb, c/VIIa/VIIj	Q2	M1	Y
Ugor	*Conger conger*	X	R2	Q2	T
Tuponosi grenadir	*Coryphaenoides rupestris*	Sva područja	Y2	Q2	T
Lubin	*Dicentrarchus labrax*	Sva područja izuzev IX	Y2	Q2	T
Inćun	*Engraulis encrasicolus*	VIII	Q2	M1	T
Inćun	*Engraulis encrasicolus*	IXa (samo Cadiz)	Q2	M2	T
Bakalar	*Gadus morhua*	Vb, VI, XII, XIV	Y2	M2	Y
Bakalar	*Gadus morhua*	Va/Vb/VIa/VIb/VIIa/VIIb-k/VIII	Q2	M2	T
Jauk veliki	*Helicolenus dactylopterus*	IXa, X	Q2	M2	T
Hlap	*Homarus gammarus*	Sva područja	Z2	Y2	T
Atlantski zrcalar	*Hoplostethus atlanticus*	Sva područja	Z2	Y2	T
Patarača crnopjega	*Lepidorhombus boscii*	VIIIc, IXa	Q2	M2	T
Patarača oštronoska	*Lepidorhombus whiffiagonis*	VI/VII, VIIIabd	Q2	M2	Y
Patarača oštronoska	*Lepidorhombus whiffiagonis*	VIIIc, IXa	Q2	M2	T
Lignja obična	*Loligo vulgaris*	VIIIc, IXa	Y2	Q2	T
Grdobina žutka	*Lophius budegassa*	IV, VI/VIIe-k, VIIIabd/VIIIc, IXa	Q2	M2	T
Grdobina mrkulja	*Lophius piscatorius*	IV, VI/VIIb-k, VIIIabd/VIIIc, IXa	Q2	M2	T
Bakalar koljak	*Melanogrammus aeglefinus*	Va/Vb, VI, XII, XIV	Y2	Q2	Y
Bakalar koljak	*Melanogrammus aeglefinus*	VIa/VIb/VIIa/VIIb-k	Q2	M2	Y
Pišmolj	*Merlangius merlangus*	Vb/VIa/VIb/VIIa/VIIe-k	Q2	M2	Y
Pišmolj	*Merlangius merlangus*	VIII/IX, X	Y2	Q2	T

Vrste		Područje/riblji stok	Skupine uzorkovanja		Odbačeni ulov
			Minimalni program	Prošireni program	Minimalni program
Oslić	*Merluccius merluccius*	IIIa, IV, VI, VII, VIII ab/VIIIc, IXa	Q2	M2	Y
Ugotica pučinka	*Micromesistius poutassou*	I-IX, XII, XIV	Q2	M1	T
Manjić morski	*Molva dypterygia*	X	R2	Q2	T
Manjić	*Molva molva*	Sva područja	Y2	Q2	T
Trlja od kamena	*Mullus surmuletus*	Sva područja	Z2	Y2	T
Škamp	*Nephrops norvegicus*	Funkcionalna jedinica	Q0	M0	Y
Hobotnica obična	*Octopus vulgaris*	VIII c, IX a	Y2	Q2	T
Dubinska kozica	*Parapenaeus longirostris*	IX a	Y2	Q2	T
Tabinja mrkulja	*Phycis phycis*	X	Q2	M2	T
Iverak zlatopjeg	*Pleuronectes platessa*	VIIa/VIIe/VIIfg	Q2	M2	Y
Crni bakalar (koljuška)	*Pollachius virens*	Va/Vb/IV, IIIa, VI	Q2	M2	T
Crni bakalar (koljuška)	*Pollachius virens*	VII, VIII, IX, X	Y2	Q2	T
Kirnja glavulja	*Polyprion americanus*	X	Y2	Q2	T
Plava raža	*Raja brachyura*	Sva područja	Y2	Q2	T
Raža kamenica	*Raja clavata*	Sva područja	Y2	Q2	T
Raža crnopjega	*Raja montagui*	Sva područja	Y2	Q2	T
Mala raža	*Raja naevus*	Sva područja	Y2	Q2	T
Ostale raže i voline	*Rajidae*	Sva područja	Y2	Q2	T
Grenlandska ploča	*Reinhardtius hippoglossoides*	V,VI, XII, XIV	Y2	Q2	T
Srdela	*Sardina pilchardus*	VIIIabd, VIIIc, IXa	Q2	M1	T
Lokarda (plavica)	*Scomber japonicus*	VIII, IX	Y2	R2	T
Skuša	*Scomber scombrus*	II, IIIa, IV, V, VI, VII, VIII, IX/VIIIc, IXa	Q2	M1	T
Škarpina	*Sebastes* spp.	V, VI, XII, XIV	Q2	M2	T
Sipa	*Sepia officinalis*	VIIIc, IXa	Y2	Q2	T
List	*Solea solea*	VIIa/VIIe/VIIfg/VIIIab	Q2	M2	T
List	*Solea solea*	VIIbc/VIIhk/IXa	Y2	Q2	T
Ljuskavke	*Sparidae*	VIIIc, IXa, X	Y2	Q2	T
Šarun golemi	*Trachurus picturatus*	X	Q2	M2	T
Šarun	*Trachurus trachurus*	IIa, IVa, Vb, VIa, VIIa-c, e-k, VIIIabde, VIIIc, IXa/X	Q2	M1	T
Ugotica mala	*Trisopterus luscus*	VIIIc, IXa	Y2	Q2	T

Vrste		Područje/riblji stok	Skupine uzorkovanja		Odbačeni ulov
			Minimalni program	Prošireni program	Minimalni program
Sredozemlje					
(Staklena) jegulja	*Anguilla anguilla*	Sva područja	Q2	M1	
(Žuta) jegulja	*Anguilla anguilla*	Sva područja	Q2	M1	
(Srebrna) jegulja	*Anguilla anguilla*	Sva područja	Q2	M1	
Velika crvena kozica	*Aristeomorpha foliacea*	1.3, 2.2, 3.1	Q6	M6	T
Svijetlo crvena kozica	*Aristeus antennatus*	1.1, 1.3, 2.2, 3.1	Q6	M6	T
Bukva	*Boops boops*	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	Y6	Q6	T
Lampuga	*Coryphaena hippurus*	Sva područja	Y6	Q6	
Lampuga	*Coryphaena equiselis*	Sva područja	Z6	R6	
Lubin	*Dicentrarchus labrax*	1,2	Y6	Q6	T
Muzgavac bijeli	*Eledone cirrosa*	Sva područja	Y6	Q6	T
Muzgavac	*Eledone moschata*	Sva područja	Y6	Q6	T
Inćun	*Engraulis encrasicolus*	Sva područja	Q6	M6	T
Kokotić sivac	*Eutrigla gurnardus*	1.3, 2.2, 3.1	Y6	Q6	T
Lignja	*Illex* spp., *Todarodes* spp.	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	Q6	M6	T
Ribe iz porodice Istiophoridae	*Istiophoridae*	Sva područja	Q5	Q4	T
Lignja obična	*Loligo vulgaris*	1.3, 2.2, 3.1	Y6	Q6	T
Grdobina žutka	*Lophius budegassa*	1.1, 1.3, 2.2, 3.1	Q6	M6	T
Grdobina mrkulja	*Lophius piscatorius*	1.1, 1.3, 2.2, 3.1	Q6	M6	T
Oslić	*Merluccius merluccius*	Sva područja	Q6	M6	T
Cipal	*Mugilidae*	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	Q6	M6	T
Trlja od blata	*Mullus barbatus*	Sva područja	Q6	M6	T
Trlja od kamena	*Mullus surmulettus*	Sva područja	Q6	M6	T
Škamp	*Nephrops norvegicus*	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	Q6	M6	T
Hobotnica obična	*Octopus vulgaris*	Sva područja	Q6	M6	T
Arbun	*Pagellus erythrinus*	1.1, 1.2, 2.1, 2.2, 3.1	Y6	Q6	T
Dubinska kozica	*Parapenaeus longirostris*	1.1, 1.3, 2.2, 3:1	Q6	M6	T
Kozica velika	*Penaeus kerathurus*	3.1	Y6	Q6	T
Raža kamenica	*Raja clavata*	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	Y6	Q6	T
Raža modropjega	*Raja miraletus*	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	Y6	Q6	T

Vrste		Područje/riblji stok	Skupine uzorkovanja		Odbačeni ulov
			Minimalni program	Prošireni program	Minimalni program
Palamida	*Sarda sarda*	Sva područja	Q5	Q4	T
Srdela	*Sardina pilchardus*	Sva područja	Q6	M6	T
Skuša	*Scomber* spp.	1.3, 2.2, 3.1	Y6	Q6	T
Morski psi	*Selachii*	Sva područja	Q5	Q4	T
Sipa	*Sepia officinalis*	1.3, 2.1, 3.1	Q6	M6	T
List	*Solea vulgaris*	1.2, 2.1, 3.1	Y6	Q6	T
Komarča	*Sparus aurata*	1.2, 3.1	Y6	Q6	T
Gire	*Spicara* spp.	1.2, 2.1, 2.2, 3.1	Y6	Q6	T
Kanoća	*Squilla mantis*	1.3, 2.1, 2.2	Q6	M6	T
Dugoperajna tuna	*Thunnus alalunga*	Sva područja	Q5	Q4	T
Plavoperajna tuna	*Thunnus thynnus*	Sva područja	Q5	Q4	T
Šarun mediteranski	*Trachurus mediterraneus*	1.1, 1.3, 3.1	Y6	Q6	T
Šarun	*Trachurus trachurus*	1.1, 1.3, 3.1	Y6	Q6	T
Kokot balavac	*Trigla lucerna*	1.3, 2.2, 3.1	Y6	Q6	T
Ladinke	*Veneridae*	2.1, 2,2	Q6	M6	T
Iglun	*Xiphias gladius*	Sva područja	Q5	Q4	T
		Područja NAFO			
Bakalar	*Gadus morhua*	2J3KL	Y2	Q2	Y
Bakalar	*Gadus morhua*	3M	Y2	Q2	Y
Bakalar	*Gadus morhua*	3NO	Y2	Q2	Y
Bakalar	*Gadus morhua*	3Ps	Y2	Q2	T
Bakalar	*Gadus morhua*	SA 1	Y2	Q2	Y
Sivi list	*Glyptocephalus cynoglossus*	3NO	Y2	Q2	T
Američki iverak	*Hippoglossoides platessoides*	3LNO	Y2	Q2	T
Američki iverak	*Hippoglossoides platessoides*	3M	Y2	Q2	T
Žutorepi list	*Limanda ferruginea*	3LNO	Y2	Q2	T
Grenadir	*Macrouridae*	SA 2 + 3	Y2	Q2	T
Rakovi roda Pandalus	*Pandalus* spp.	3M	Y2	Q2	Y
Raže	*Raja* spp.	SA 3	Y2	Q2	T
Grenlandska ploča	*Reinhardtius hippoglossoides*	3KLMNO	Y2	Q2	Y

Vrste		Područje/riblji stok	Skupine uzorkovanja		Odbačeni ulov
			Minimalni program	Prošireni program	Minimalni program
Grenlandska ploča	*Reinhardtius hippoglossoides*	SA 1	Y2	Q2	T
Škarpina	*Sebastes* spp.	3M	Y2	Q2	Y
Škarpina	*Sebastes* spp.	3LNO	Y2	Q2	Y
Škarpina	*Sebastes* spp.	3O	Y2	Q2	Y
Škarpina	*Sebastes* spp.	SA 1	Y2	Q2	Y
Visoko migratorne vrste, Atlantski, Indijski i Tihi ocean					
Trup	*Auxis* spp.		Y	M4	Y
Trup crnopjeg (Luc)	*Euthynnus alleteratus*		Y	M4	Y
Ribe iz porodice Istiophoridae	*Istiophoridae*		Y	M4	Y
Kučak	*Isurus oxyrinchus*		Y	M4	T
Trup prugavac	*Katsuwonus pelamis*		M5	M4	T
Kučina	*Lamna nasus*		Y	M4	T
Morski pas modrulj	*Prionace glauca*		Y	M4	T
Palamida	*Sarda sarda*		Y	M4	Y
Morski psi	*Squalidae*		Y	M4	Y
Dugoperajna tuna	*Thunnus alalunga*		M5	M4	T
Žutoperajna tuna	*Thunnus albacares*		M5	M4	Y
Velikooka tuna	*Thunnus obesus*		M5	M4	Y
Plavoperajna tuna	*Thunnus thynnus*		M5	M4	T
Iglun	*Xiphias gladius*		M5	M4	T
CECAF FAO 34					
Crni zmijičnjak	*Aphanopus carbo*	Madeira	Q2	M2	T
Oslić	*Merluccius* spp.	Istočni i središnji Atlantik	Q6	M6	T
Hobotnica obična	*Octopus vulgaris*	Istočni i središnji Atlantik	Q4	M4	T
Dubinska kozica	*Parapeneus longirostris*	Istočni i središnji Atlantik	Q2	M2	T
Roza kozica	*Penaeus notialis*	Istočni i središnji Atlantik	Q3	M3	T
Srdela	*Sardina pilchardus*	Istočni i središnji Atlantik	Q5	M5	T
Lokarda (plavica)	*Scomber japonicus*	Madeira	Q2	M2	T
Šarun	*Trachurus* spp.	Madeira	Q2	M2	T
WECAF					
Riba vrste *Lutjanus purpureus*	*Lutjanus purpureus*	Isključivi gospodarski pojas Francuske Gvajane	Y6	Q7	T
Bijela kozica	*Penaeus subtilis*	Isključivi gospodarski pojas Francuske Gvajane	M6	M7	T”

9. Dodatak XIII. zamjenjuje se sljedećim:

„Dodatak XIII.

Popis neobaveznih vrsta za prošireni program

Vrste		Područje/riblji stok	Skupine uzorkovanja
Područja ICES I, II			
Grenlandska ploča	*Reinhardtius hippoglossoides*	I, II	Y3
Sjeverno more (Skagerrak) - Područje ICES IIIa (sjever)			
Iverak	*Limanda limanda*	IIIa N	R2
Pišmolj	*Merlangius merlangus*	IIIa N	R2
Morski psi	*Squalidae*	IIIa N	Z3
Područje ICES III (isključujući Skagerrak), uključujući Baltičko more			
Velika ozimica	*Coregonus lavaretus*	IIId	R2
Štuka	*Esox lucius*	IIId	R2
Iverak	*Limanda limanda*	IIIa S, IIIb-d	R2
Bakalar koljak	*Melanogrammus aeglefinus*	IIIa S	R2
Pišmolj	*Merlangius merlangus*	IIIa S	R2
Grgeč	*Perca fluviatilis*	IIId	R2
Iverak zlatopjeg	*Pleuronectes platessa*	IIIb-d	R2
Crni bakalar (koljuška)	*Pollachius virens*	IIIa S	R2
Oblić	*Psetta maxima*	IIIb-d	R2
Smuđ	*Stizostedion lucioperca*	IIId	R2
Sjeverno more i istok kanala La Manche – Područja ICES IV, VIId			
Kasatka	*Anarhichas* spp.	IV	Z3
Kljovan	*Brosme brosme*	IV, IIIa	Z3
Sivi list	*Glyptocephalus cynoglossus*	IV	Z3
Jaukveliki	*Helicolenus dactylopterus*	IV	Z3
Iverak	*Limanda limanda*	IV, VII d	Z2
Grenadir	*Macrourus berglax*	IV, IIIa	Z3
Manjić morski	*Molva dypterygia*	IV, IIIa	Z3
Manjić	*Molva molva*	IV, IIIa	Z3
Jakovljeve kapice	*Pecten maximus*	VIId	Z2
Tabinja mrkulja	*Phycis phycis*	IV	Z3
Grenlandska ploča	*Reinhardtius hippoglossoides*	IV	Z3
Losos	*Salmo salar*	IV	Z0
Škarpina	*Sebastes* spp.	IV	Z3
Morski psi dubokih mora	*Selachii*	IV	Z3
Mali morski psi	*Selachii*	IV, VII d	Z3
Kostelj	*Squalus acanthias*	IV, VII d	Z3

Vrste		Područje/riblji stok	Skupine uzorkovanja
Sjeveroistočni Atlantik i zapad kanala La Manche - Područja ICES V, VI, VII (isključujući), VIII, IX, X, XII, XIV			
Zmijičnjak	*Aphanopus* spp.	Sva područja (isključujući IX a, X)	Z2
Hama	*Argyrosoma regius*	Sva područja	Z2
Ribe roda Beryx	*Beryx* spp.	Sva područja isključujući X	Z2
Zvrk	*Busycon* spp.	Sva područja	Y2
Ugor	*Conger conger*	X	Y2
Lubin	*Dicentrarchus labrax*	IX	Y2
Sivi list	*Glyptocephalus cynoglossus*	VI, VII	Y2
Jauk veliki	*Helicolenus dactylopterus*	Sva područja isključujući IXa, X	Z2
Lignja obična	*Loligo vulgaris*	Sva područja isključujući VIIc, IXa	Y2
Kapelan	*Mallotus villosus*	XIV	Y2
Klinasti list	*Microchirus variegatus*	Sva područja	Y2
Limanda	*Microstomus kitt*	Sva područja	Z2
Manjić morski	*Molva dypterygia*	Sva područja isključujući X	Y2
Hobotnica obična	*Octopus vulgaris*	Sva područja isključujući VIIIc, IX a	Z2
Rakovi roda Pandalus	*Pandalus* spp.	Sva područja	Z2
Tabinja mrkulja	*Phycis phycis*	Sva područja isključujući X	Z2
Iverak zlatopjeg	*Pleuronectes platessa*	VIIbc/VIIhk/VIII, IX, X	Y2
Kolja	*Pollachius pollachius*	Sva područja	Y2
Losos	*Salmo salar*	Sva područja	Z0
Sipa	*Sepia officinalis*	Sva područja isključujući VIIIc, IXa	Z2
Prstavac	*Solen* spp.	Sva područja	Z2
Ljuskavke	*Sparidae*	Sva područja isključujući VIIIc, IXa, X	Z2
Kostelj	*Squalus acanthias*	Sva područja	Y2
Šarun mediteranski	*Trachurus mediterraneus*	VIIIc, IXa	Y2
Ugotica mala	*Trisopterus* spp.	Sva područja isključujući VIIIc, IXa	Z2
Ostale dubokomorske vrste	*Ostale dubokomorske vrste*	Sva područja	Z2
Sredozemlje			
Ugotica pučinka	*Micromesistius poutassou*	1.1, 3.1	Y6
Područja NAFO			
Hladnovodne kozice	*Pandalus* spp.	3LN	Y2
CECAF FAO 34			
Inćun	*Engraulis encrasicolus*		Y7
Zmijičnjak repaš	*Lepidopus caudatus*	Mauritanija	Y7
Lignja obična	*Loligo vulgaris*	Istočni i središnji Atlantik	Y7
Palamida	*Sarda sarda*	Mauritanija	Q7
Srdela golema	*Sardinella aurita*	Mauritanija, Istočni i središnji Atlantik	Y7
Madeirska velika srdela	*Sardinella maderensis*	Mauritanija, Istočni i središnji Atlantik	Y7

Vrste		Područje/riblji stok	Skupine uzorkovanja
Lokarda (plavica)	*Scomber japonicus*	Mauritanija	Y7
Sipa	*Sepia hierredda*	Istočni i središnji Atlantik	Y7
Ljuskavke	*Sparidae, Serranidae, Haemulidae*	Istočni i središnji Atlantik	Y7
Šarun	*Trachurus trachurus*	Mauritanija	Y7
Riba vrste *Trachurus trecae*	*Trachurus trecae*	Mauritanija	Y7
Ribe iz porodice *Trichiuridae*	*Trichiuridae*		Y7
CCAMLR FAO 58			
Antarktička ledena riba	*Champsoccephalus gunnari*	Kerguelen	Y6
Antarktička zubata riba	*Dissostichus eleginoides*	Kerguelen	Y6
Grenadir	*Macrouridae*	Kerguelen, Crozet	Y6
Riba vrste *Notothenia squamifrons*	*Notothenia squamifrons*	Kerguelen	Y6
Raže	*Raja* spp.	Kerguelen, Crozet	Y6
Jugozapadni Atlantik FAO 41			
Antarktička zubata riba	*Dissostichus eleginoides*	Argentina/Ujedinjena kraljevina	Y7
Rožnati huj	*Genypterus blacodes*	Argentina/Ujedinjena kraljevina	Y7
Argentinska lignja	*Illex argentinus*	Argentina/Ujedinjena kraljevina	Q7
Patagonian squid	*Loligo gahi*	Argentina/Ujedinjena kraljevina	Q7
Grenadir	*Macrourus* spp.	Argentina/Ujedinjena kraljevina	Y7
Patagonijski grenadir	*Macruronus magellanicus*	Argentina/Ujedinjena kraljevina	Y7
Oslić južnih mora	*Merluccius australis*	Argentina/Ujedinjena kraljevina	Y7
Argentinski oslić (oslić jugozapadnog Atlantika)	*Merluccius hubbsi*	Argentina/Ujedinjena kraljevina	Q7
Plava ugotica južnih mora	*Micromesistius australis*	Argentina/Ujedinjena kraljevina	Y7
Ribe roda *Notothenia* spp., *Patagonothen* spp.	*Notothenia* spp., *Patagonothen* spp.	Argentina/Ujedinjena kraljevina	Y7
Riba vrste *Salilota australis*	*Salilota australis*	Argentina/Ujedinjena kraljevina	Y7
Angola FAO 47			
Rakovi vrste *Aristeus varidens*	*Aristeus varidens*	Angola	Q7
Dubinska kozica	*Parapenaeus longirostris*	Angola	Q7
Kozice roda Penaeus	*Penaeus* spp.	Angola	Q7”

10. Dodatak XIV. zamjenjuje se sljedećim:

„Dodatak XIV. (odjeljak G)

Popis istraživanja (minimalni program, prošireni program)

Naziv istraživanja	Područje	Razdoblje	Glavni ciljevi (vrste itd.)	Napor istraživanja		Prioritet
				dani	Ulov	
Područje ICES III, uključujući Baltičko more						
BITS prvo/četvrto tromjesečje	IIIaS, IIIb-d	Prvo i četvrto tromjesečje	Bakalar i druge pridnene vrste	129-157	510	1
IBTS prvo/treće tromjesečje	IIIa	Prvo i treće tromjesečje	Bakalar koljak, bakalar, crni bakalar (koljuška), atlantska haringa, papalina, pišmolj, skuša, norveška ugotica	22-26	95	1
Sonarno istraživanje haringa	IIIa, IIIb-d	Treće i četvrto tromjesečje	Atlantska haringa, papalina	60-74	180	1
Sonarno istraživanje papaline	IIIc-d	Drugo tromjesečje	Papalina	32-39	85	1
Istraživanje mlađi haringa	IIIc	Drugo tromjesečje	Mlađ atlantske haringe	54-66	400	2
Njemačko istraživanje iveraka	IIIc	Treće tromjesečje	Iverak	24-30	20	2
Sjeverno more, istok kanala La Manche i područje II						
IBTS prvo tromjesečje	IV, IIIa	Prvo tromjesečje	Bakalar koljak, bakalar, crni bakalar (koljuška), atlantska haringa, papalina, pišmolj, skuša, norveška ugotica	117-143	360	1
Istraživanje atlan./skand. haringa	IIa	Svibanj	Atlantska haringa, ugotica pučinka	27-33	90 + praćenje	1
IBTS treće tromjesečje	IV, IIIa	Treće tromjesečje	Bakalar koljak, bakalar, crni bakalar (koljuška), atlantska haringa, papalina, pišmolj, skuša, norveška ugotica	117-143	360	1
Sonarno istraživanje haringa u S.m.	IV, IIIa	Srpanj	Atlantska haringa, papalina	68-83	150 + praćenje	1

Naziv istraživanja	Područje	Razdoblje	Glavni ciljevi (vrste itd.)	Napor istraživanja		Prioritet
				dani	Ulov	
BTS	IVb, IVc, VIId	Treće tromjesečje	Iverak zlatopjeg, list	50-62	280	1
Mrežno istraživanje lista	IVb, IVc	Treće tromjesečje	List, iverak zlatopjeg	14-17	60	1
Istraživanje pridnenih mladih riba	Obale Sjevernoga mora	Treće, četvrto tromjesečje	Iverak zlatopjeg, list, kozica pjeskulja	117-143	1 000	1
Istraživanje mlađi haringa	IV, VIId	Prvo, četvrto tromjesečje	Atlantska haringa, mlađ papalina	37-45	390	2
Istraživanje grenlandske ploče	IIb kosine	Listopad, od 1997.	Grenlandska ploča	27-33	120 od 300-750 m dubine	2
Istraživanje škampa kamerom	IVa, IVb	Prvo, četvrto tromjesečje	Škampi	17-21	90	2
Istraživanje pridnenih vrsta u kanalu La Manche	VIId	Četvrto tromjesečje	Pišmolj, bakalar, norveška ugotica, iverak zlatopjeg, riba vrste *Chelidonichthys spinosus*, kantar, trlja od kamena	27-33	100	2
Njemačko istraživanje bakalara	Njemački zaton	Prvo, četvrto tromjesečje	Bakalar, pišmolj, iverak zlatopjeg i limanda	14-18	70	2
Istraživanje skušine ikre	IV	Svibanj-srpanj (trogodišnje)	Proizvodnja skušine ikre	14	130	1

Sjeveroistočni Atlantik i zapad kanala La Manche

Zapadni IBTS, četvrto tromjesečje	VIa, VII, VIII, IXa	Listopad - studeni	Istraživanje pridnenih vrsta (*Gadidae* i pelagijske vrste), indeksi brojnosti	149-182	580	1
ISBCBTS	VIIa f g	Rujan	List, iverak zlatopjeg	22-26	120	1
Istraživanje skušine/šarunove ikre	VIa, VII, VIII, IXa	Siječanj – srpanj (trogodišnje)	Proizvodnja skušine i šarunove ikre	252-308	1 750 plankton/50 pridnenih koća	1
Sonarno istraživanje haringa u vrijeme mrijesta/prije mrijesta	VIa, VIIa, g	Srpanj, rujan, studeni, ožujak, siječanj	Atlantska haringa, papalina	126-154	Sonarno praćenje	1
Sonarno istraživanje srdele, inćuna i šaruna	VIII, IX	Ožujak, travanj, svibanj	Indeksi brojnosti srdela, inćuna, skuša, šaruna	77-95	140	1
Bioman	VIII	Svibanj	Inćun SSB (DEP)	18-22	600/20 pelagijska izvlačenja	1

Naziv istraživanja	Područje	Razdoblje	Glavni ciljevi (vrste itd.)	Napor istraživanja		Prioritet
				dani	Ulov	
Istraživanje škarpine	Irminger	Lipanj (dvogodišnje)	Brojčanost škarpine, dob	24-30	20	1
Srdela DEPM	VIIIc, IXa	Proljeće (VIII), zima (IX), trogodišnje	Srdela – SSB i uporaba CUFES za bolju procjenu	108-132	1 200	1
WCBTS	VIIe	Listopad	List, iverak zlatopjeg, grdobina, limanda	7-9	55	1
Istraživanje ugotice pučinke	VI, VII	Ožujak- travanj	Ugotica pučinka	40	80	1
RESSGASC	VIIIa, b	Svibanj i listopad	Indeksi brojnosti, odbačeni ulov oslića, lista	22-26	70	2
Istraživanje škampa kamerom	VIa		Škampi (od broja nastambi)	28-34	200	2
Istraživanje proizvodnje ikre	VIIa	Siječanj–svibanj (petogodišnje)	Proizvodnja ikre (pridnene)	58-70	800	2
DARD pridnene vrste	VIIa	Ožujak	Istraživanje pridnenih vrsta (*Gadidae* i pelagijskih vrsta)	9-11	45	2
DARD mlađ haringa	VIIa	Studeni	Indeksi mlađi: atlantska haringa	5-6	60	2
DARD MIK- mreža	VIIa	Svibanj/lipanj	Indeksi nedoraslih pelagijskih vrsta: *Gadidae*	5-6	45	2
DARD Škampi	VIIa	Travanj i kolovoz	Raspodjela i biologija: škampi	14-18	80	2
Istraživanje nedorasle grenlandske ploče	VIIa	Svibanj	Mlada grenlandska ploča	6-8	25	2
Škampi	VII a	Lipanj	Ekologija škampa	6-8	25	2
Označavanje bakalara	VIIa, b, VIa-b	Ožujak	Bakalar	9-11	30	2
Istraživanje ikre i mlađi	VI	Travanj	Pridnene vrste (*Gadidae*)	25-31	70	2
ARSA	IXa	Ožujak	Indeksi brojnosti pridnenih vrsta	15-19	50	2
Sonarno istraživanje srdele (SAR)	IXa	Studeni	Indeksi brojnosti, prirast	23-29	40	2
Škampi	IXa	Lipanj	Indeksi brojnosti škampa/prirast škampa	15-19	60	2

Naziv istraživanja	Područje	Razdoblje	Glavni ciljevi (vrste itd.)	Napor istraživanja		Prioritet
				dani	Ulov	
Ljetno istraživanje pridnenih vrsta	IXa	Srpanj/kolovoz	Brojnost oslića, šaruna, skuše	23-28	65	2
Istraživanje dubokomorskih riba	IXa	Kolovoz/rujan	Indeks brojnosti dubokomorskih ribljih stokova	41-50	130	2
ARQDAÇO	X	Travanj/svibanj	Brojnost jauka velikog, tabinje, alfonzina, ugora, orada	41-50	35	2
DEEP	X	Četvrto tromjesečje	Raspored i brojnost	27-33	25	2
Pelagicos	X	Treće tromjesečje	Raspored i brojnost tuna i morskih pasa	27-33	25	2
Istraživanje grenlandskih pridnenih riba	ICES XIV, NAFO SA1	Rujan/listopad	Raspored, brojnost, biomasa, prirast ciljanih vrsta, bakalara i ostalih vrsta	42-52	Od 70 do 400 m	2
IBTS (WCGFS)	VIIe-k, VIIIa	Ožujak	Istraživanje pridnenih riba (*Gadidae* i pelagijskih vrsta)	27-33	80	2
Zapadna obala Škotske, istraživanje mlade ribe	VIa, VIIa	Ožujak	*Gadidae,* atlantska haringa, skuša	19-23	60	2
Istraživanje u području Rockall	VIb	Rujan (dvogodišnje)	Bakalar koljak	12-14	40	2
Dubokomorsko istraživanje	VIa	Rujan (dvogodišnje)	Brojnost dubokomorskih vrsta	14	35	2
Istraživanje pridnenih riba na području Porcupine	VIIb, c, j, k	Treće tromjesečje	Oslić, grdobina, patarača oštornoska	30	90	2
Sredozemno more						
Medits	37(1, 2, 3.1)	Drugo tromjesečje	30 vrsta	320-391	1 100	1
Pelmed	37(2)		Srdela, inćun (indeksi brojnosti)	23-28	15	2
GRUND	37(1, 2)		Biološki podaci o 10 ciljanih vrsta	81-99	1 080	2
Inćun	37(3.1)		Procjena brojnosti inćuna	11-13	110	2
Ecomed	37(1)	Studeni - prosinac	Srdela, inćun (procjena brojnosti)	27-33	55	2
Sardine	37(3.1, 2.2)		Procjena brojnosti srdela	27-33	110	2
NAFO područje						
Istraživanje pridnenih vrsta u području Flemish capa	3M	Srpanj od 1988.	Bakalar, iverak, škarpina, grenlandska ploča, grenadir, škampi	30-36	Od 120 do 750 m dubine	1

Naziv istraživanja	Područje	Razdoblje	Glavni ciljevi (vrste itd.)	Napor istraživanja		Prioritet
				dani	Ulov	
3NO istraživanje pridnenih vrsta	3NO	Travanj/svibanj od 1995.	Žutorepi list, iverak, bakalar, škarpina, Grenlandska ploča, grenadir	27-33	Od 120 do 1250 m	2
Indijski i Atlantski ocean, Sredozemno more						
Označavanje tuna (samo u svrhe ocjenjivanja)	Indijski i Atlantski ocean, Sredozemno more		Velikooka tuna, plavoperajna tuna, iglun			1
Označavanje tuna (samo u svrhe ocjenjivanja)	Indijski i Atlanski ocean, Sredozemno more		Žutoperajna tuna, trup prugavac, dugoperajna tuna			2”

11. Dodatak XV. zamjenjuje se sljedećim:

„Dodatak XV. (odjeljak H)

Program uzorkovanja po starosti-duljini (minimalni program, proširen program)

LEGENDA:

(a) M: Obvezne vrste koje moraju biti predmet uzorkovanja unutar minimalnog programa

O: Vrste po izboru kod kojih se uzorkovanje može vršiti unutar proširenog programa

N/A: nije primjenjivo

(b) Napor tržišnog uzorkovanja definiran je kao broj uzoraka uzetih po prosječnoj toni iskrcaja u zadnje tri godine:

A	1/20
B	1/50
C	1/100
D	1/200
E	1/500
F	1/1 000
G	1/2 000

(c) Razina uzorkovanja po duljini definirana je kao broj izmjerenih riba po uzorku:

0	400
1	200
2	100
3	50
4	25 ili manje, kako je dostupno

(d) Što se tiče starosti, u slučajevima gdje je program uzorkovanja naveden u ovom Dodatku preopširan, primjenjuje se sljedeće pravilo:

Za riblje stokove gdje je moguće određivanje starosti mora se odrediti starost 40 primjeraka godišnje u okviru svakog dužinskog razreda. Međutim, taj broj se može smanjiti ako države članice ustanove da takvo smanjenje neće utjecati na kvalitetu procjene starosnog sastava.

Vrste		Područje/riblji stok	M/O	Duljina	Dob
Područja ICES I, II					
Jegulja	*Anguilla anguilla*	I, II	M	A2	A2
Atlantska haringa	*Clupea harengus*	IIa, V	M	F3	F4
Bakalar	*Gadus morhua*	I, II	M	D3	E4
Bakalar koljak	*Melanogrammus aeglefinus*	I, II	M	D3	E4
Ugotica pučinka	*Micromesistius poutassou*	I-IX, XII, XIV	M	F3	F3
Sjeverna kozica	*Pandalus borealis*	I, II	M	D2	N/A
Crni bakalar (koljuška)	*Pollachius virens*	I, II	M	D2	E3
Grenlandska ploča	*Reinhardtius hippoglossoides*	I, II	O	F3	F3
Škarpina	*Sebastes* spp.	I, II	M	E2	E2
Šarun	*Trachurus trachurus*	IIa, IVa, Vb, VIa, VIIa-c, e-k, VIIIabde	M	F3	F4
Sjeverno more (Skagerrak) –Područje ICES IIIa (sjever)					
Ribe iz porodice *Ammotidae*	*Ammodytidae*	IIIa N	M	F3	F3
Jegulja	*Anguilla anguilla*	IIIa N	M	A2	A2
Atlantska haringa	*Clupea harengus*	IV, VIId, IIIa/22-24, IIIa	M	F2	F2
Bakalar	*Gadus morhua*	IV, VIId, IIIa	M	C3	C4
Iverak	*Limanda limanda*	IIIa N	O	C3	C3
Bakalar koljak	*Melanogrammus aeglefinus*	IV, IIIa	M	C3	C3
Pišmolj	*Merlangius merlangus*	IIIa N	O	C3	C3
Oslić	*Merluccius merluccius*	IIIa, IV, VI, VII, VIIIab	M	C3	C3
Ugotica pučinka	*Micromesistius poutassou*	I-XI, XII, XIV	M	F3	F3
Škamp	*Nephrops norvegicus*	Funkcionalna jedinica	M	C1	N/A
Sjeverna kozica	*Pandalus borealis*	IIIa, IVa est	M	C0	N/A
Iverak zlatopjeg	*Pleuronectes platessa*	IIIa	M	C3	C3
Crni bakalar (koljuška)	*Pollachius virens*	IV, IIIa, VI	M	C3	C3
Skuša	*Scomber scombrus*	IIIa, IVbc, VIId	M	E3	E3
List	*Solea solea*	IIIa	P	B3	B3
Papalina	*Sprattus sprattus*	IIIa	M	F2	F2
Morski psi	*Squalidae*	IIIa N	O	C4	N/A
Norveška ugotica	*Trisopterus esmarki*	IV, IIIa	M	F3	F3
Područje ICES III (isključujući Skagerrak) – uključujući Baltičko more					
Jegulja	*Anguilla anguilla*	IIIa (izuzev N)	M	A2	A2

Vrste		Područje/riblji stok	M/O	Duljina	Dob
Atlantska haringa	*Clupea harengus*	22-24/25-29, 32/30/31/Riški zaljev	M	F2	F2
Velika ozimica	*Coregonus lavaretus*	IIId	O	C3	C3
Štuka	*Esox lucius*	IIId	O	C3	C3
Bakalar	*Gadus morhua*	IIIa S	M	C3	C3
Bakalar	*Gadus morhua*	IIIb-d	M	D3	D4
Iverak	*Limanda limanda*	IIIa S, IIIb-d	O	D3	D3
Bakalar koljak	*Melanogrammus aeglefinus*	IIIa S	O	C3	C3
Pišmolj	*Merlangius merlangus*	IIIa S	O	C3	C3
Oslić	*Merluccius merluccius*	IIIa, IV, VI, VII, VIIIab	M	C3	C3
Ugotica pučinka	*Micromesistius poutassou*	I-IX, XII, XIV	M	F3	F3
Škamp	*Nephrops norvegicus*	Funkcionalna jedinica	M	C1	N/A
Grgeč	*Perca fluviatilis*	IIId	O	C3	C3
Iverak	*Platichthys flesus*	IIIb-d	M	C3	C3
Iverak zlatopjeg	*Pleuronectes platessa*	IIIa S	M	C3	C3
Iverak zlatopjeg	*Pleuronectes platessa*	IIIb-d	O	D3	D3
Crni bakalar (koljuška)	*Pollachius virens*	IIIa S	O	C3	C3
Oblić	*Psetta maxima*	IIIb-d	O	C3	C3
Atlanski losos	*Salmo salar*	IIIb-d, 22-31/32	M	C3	C3
Morska pastrva	*Salmo trutta*	IIIb-d	M	C3	C3
List	*Solea solea*	IIIa	M	B3	B3
Papalina	*Sprattus sprattus*	IIIa S	M	F2	F3
Papalina	*Sprattus sprattus*	IIIb-d	M	G2	G3
Smuđ	*Stizostedion lucioperca*	IIId	O	C3	C3

Sjeverno more i Istok kanala La Manche – Područja ICES IV, VIId

Ribe iz porodice *Ammotidae*	*Ammodytidae*	IV	M	G3	G3
Jegulja	*Anguilla anguilla*	IV, VIId	M	A2	A2
Kasatka	*Anarhichas* spp.	IV	O	C4	C4
Srebrnjak	*Argentina* spp.	IV	M	F1	F2
Kljovan	*Brosme brosme*	IV, IIIa	O	C4	C4
Atlantska haringa	*Clupea harengus*	IV, VIId, IIIa	M	F3	F4
Kozica pjeskulja	*Crangon crangon*	IV, VIId	M	E2	N/A
Lubin	*Dicentrarchus labrax*	IV, VIId	M	D3	D3
Bakalar	*Gadus morhua*	IV, VIId, IIIa	M	D3	D4

Vrste		Područje/riblji stok	M/O	Duljina	Dob
Sivi list	*Glyptocephalus cynoglossus*	IV	O	C4	C4
Jauk veliki	*Helicolenus dactylopterus*	IV	O	C4	C4
Patarača crnopjega	*Lepidorhombus boscii*	IV, VIId	M	E3	E4
Patarača oštronoska	*Lepidorhombus whiffiagonis*	IV, VIId	M	E3	E4
Iverak	*Limanda limanda*	IV, VIId	O	C4	C4
Grdobina žutka	*Lophius budegassa*	IV, VIId	M	D4	D4
Grdobina mrkulja	*Lophius piscatorius*	IV, VI	M	D4	D4
Grenadir	*Macrourus berglax*	IV, IIIa	O	C4	C4
Bakalar koljak	*Melanogrammus aeglefinus*	IV, IIIa	M	D3	D4
Pišmolj	*Merlangius merlangus*	IV, VIId	M	E4	D4
Oslić	*Merluccius merluccius*	IIIa, IV, VI, VII, VIIIab	M	C4	C4
Ugotica pučinka	*Micromesistius poutassou*	I-IX, XII, XIV	M	F3	F3
Limanda	*Microstomus kitt*	IV, VIId	M	D4	D4
Manjić morski	*Molva dypterygia*	IV, IIIa	O	C4	C4
Manjić	*Molva molva*	IV, IIIa	O	C4	C4
Trlja od blata	*Mullus barbatus*	IV, VIId	M	D3	D3
Trlja od kamena	*Mullus surmuletus*	IV, VIId	M	D3	D3
Škamp	*Nephrops norvegicus*	Funkcionalna jedinica	M	B0	N/A
Sjeverna kozica	*Pandalus borealis*	IIIa, IVa est/IVa	M	E2	N/A
Jakovljeva kapica	*Pecten maximus*	VIId	M	D3	N/A
Tabinja mrkulja	*Phycis phycis*	IV	O	C4	C4
Iverak zlatopjeg	*Pleuronectes platessa*	IV	M	E3	E4
Iverak zlatopjeg	*Pleuronectes platessa*	VIId	M	C1	C3
Crni bakalar (koljuška)	*Pollachius virens*	IV, IIIa, VI	M	D3	D4
Oblić	*Psetta maxima*	IV, VIId	M	D4	D4
Raža kamenica	*Raja clavata*	IV, VIId	M	E4	N/A
Raža crnopjega	*Raja montagui*	IV, VIId	M	E4	N/A
Mala raža	*Raja naevus*	IV, VIId	M	E4	N/A
Zvjezdasta raža	*Raja radiata*	IV, VIId	M	E4	N/A
Ostale raže i voline	*Rajidae*	IV, VIId	M	E4	N/A
Grenlandska ploča	*Reinhardtius hippoglossoides*	IV	O	C4	C4
Atlanski losos	*Salmo salar*	IV	O	C4	C4
Skuša	*Scomber scombrus*	IIIa, IVbc, VIId	M	F3	F4

Vrste		Područje/riblji stok	M/O	Duljina	Dob
List glatki	*Scophthalmus rhombus*	IV, VIId	M	D4	D4
Škarpina	*Sebastes* spp.	IV	O	C4	C4
Morski psi dubokih mora	*Selachii*	IV	O	C4	N/A
Mali morski psi	*Selachii*	IV, VIId	O	C4	N/A
List	*Solea solea*	IV	M	D3	D4
List	*Solea solea*	VIId	M	C1	C3
Papalina	*Sprattus sprattus*	IV/VIIde	M	G3	G3
Kostelj	*Squalus acanthias*	IV, VIId	O	C4	N/A
Šarun	*Trachurus* spp.	IIa, IVa, Vb, VIa, VIIa-c, e-k, VIIIabde/IIIa, IVbc, VIId	M	F2	F4
Norveška ugotica	*Trisopterus esmarki*	IV	M	G3	G3

Sjevernoistočni Atlantik i zapad kanala La Manche – Područja ICES V, VI, VII (isključujući d), VIII, IX, X, XII, XIV

Jegulja	*Anguilla anguilla*	Sva područja	M	A2	A2
Zmijičnjak	*Aphanopus* spp.	Sva područja, isključujući IXa, X	V	F3	F3
Zmijičnjak	*Aphanopus* spp.	IXa, X	M	B2	B4
Srebrnjak	*Argentina* spp.	Sva područja	M	F1	F2
Hama	*Argyrosoma regius*	Sva područja	O	F3	F3
Suzoglavke	*Beryx* spp.	Sva područja, isključujući X	O	F3	F3
Ribe roda Beryx	*Beryx* spp.	X	M	A3	A4
Zvrk	*Busycon* spp.	Sva područja	O	F3	F3
Rakovica bramburač	*Cancer pagurus*	Sva područja	M	D3	N/A
Kostelj dubinac	*Centrophorus granulosus*	Sva područja	M	B4	N/A
Listoljuskavi morski pas	*Centrophorus squamosus*	Sva područja	M	B4	N/A
Kostelj portugalski	*Centroscymnus coelolepis*	Sva područja	M	B4	N/A
Atlantska haringa	*Clupea harengus*	VIa/VIaN/VIaS, VIIbc/VIIa/VIIj	O	F3	F4
Ugor	*Conger conger*	Sva područja, isključujući X	O	F3	F4
Ugor	*Conger conger*	X	M	B4	B4
Tuponosi grenadir	*Coryphaenoides rupestris*	Sva područja	M	F3	C2
Lubin	*Dicentrarchus labrax*	Sva područja, isključujući IX	M	D3	E4
Lubin	*Dicentrarchus labrax*	IX	O	F3	F4
Inćun	*Engraulis encrasicolus*	IXa (samo Cadiz)	M	E2	F3
Inćun	*Engraulis encrasicolus*	VIII	M	D3	E4

Vrste		Područje/riblji stok	M/O	Duljina	Dob
Bakalar	*Gadus morhua*	Va/Vb/VIa/VIb/VIIa/VIIe-k	M	D3	E4
Sivi list	*Glyptocephalus cynoglosus*	VI, VII	O	F3	E3
Jauk veliki	*Helicolenus dactylopterus*	Sva područja, isključujući IXa, X	O	F3	F2
Jauk veliki	*Helicolenus dactylopterus*	IXa, X	M	B3	B4
Hlap	*Homarus gammarus*	Sva područja	M	F3	N/A
Atlantski zrcalar	*Hoplostethus atlanticus*	Sva područja	M	F3	F3
Patarača crnopjega	*Lepidorhombus boscii*	VIIIc, IXa	M	C3	E3
Patarača oštronoska	*Lepidorhombus whiffiagonis*	VII, VIIIabd/VIIIc, IXa	M	C3	E3
Lignja obična	*Loligo vulgaris*	Sva područja, isključujući VIIIc, IXa	O	F3	N/A
Lignja obična	*Loligo vulgaris*	VIIIc, IXa	M	B2	N/A
Grdobina žutka	*Lophius budegassa*	IV, VI/VIIb-k, VIIIabd	M	C3	D4
Grdobina žutka	*Lophius budegassa*	VIIIc, IXa	M	B3	E3
Grdobina	*Lophius piscatorious*	IV, VI/VIIb-k, VIIIabd	M	C3	D4
Grdobina	*Lophius piscatorious*	VIIIc, IXa	M	C3	D4
Kapelan	*Mallotus villosus*	XIV	O	F3	F3
Bakalar koljak	*Melanogrammus aeglefinus*	Va/Vb	M	F4	F4
Bakalar koljak	*Melanogrammus aeglefinus*	VIa/VIb/VIIa/VIIb-k	M	E4	E3
Pišmolj	*Merlangius merlangus*	VIII/IX, X	M	F3	F4
Pišmolj	*Merlangius merlangus*	Vb/VIa/VIb/VIIa/ VIIe-k	M	C3	E3
Oslić	*Merluccius merluccius*	IIIa, IV, VI, VII, VIIIab/ VIIIc, IXa	M	C3	E3
Klinasti list	*Microchirus variegatus*	Sva područja	O	F3	F3
Ugotica pučinka	*Micromesistius poutassou*	I-IX, XII, XIV	M	F3	F4
Limanda	*Microstomus kitt*	Sva područja	O	F3	F3
Manjić morski	*Molva dypterygia*	Sva područja, isključujući X	O	F3	F4
Manjić morski	*Molva dypterygia*	X	M	A4	A4
Manjić	*Molva molva*	Sva područja	M	F3	F4
Trlja od kamena	*Mullus surmuletus*	Sva područja	M	F3	F3
Škamp	*Nephrops norvegicus*	VI. funkcionalna jedinica	M	B0	N/A

Vrste		Područje/riblji stok	M/O	Duljina	Dob
Škamp	*Nephrops norvegicus*	VII. funkcionalna jedinica	M	B1	N/A
Škamp	*Nephrops norvegicus*	VIII., IX. funkcionalna jedinica	M	A1	N/A
Hobotnica obična	*Octopus vulgaris*	Sva područja, isključujući VIIIc, IXa	O	F3	N/A
Hobotnica obična	*Octopus vulgaris*	VIIIc, IXa	M	B3	N/A
Rakovi roda Pandalus	*Pandalus* spp.	Sva područja	O	F3	N/A
Dubinska kozica	*Parapenaeus longirostris*	IXa	M	B1	N/A
Tabinja mrkulja	*Phycis phycis*	Sva područja, isključujući X	O	F3	F3
Tabinja mrkulja	*Phycis phycis*	X	M	B3	B4
Iverak zlatopjeg	*Pleuronectes platessa*	VIIa/VIIe/VIIfg	M	B1	B3
Iverak zlatopjeg	*Pleuronectes platessa*	VIIbc/VIIh-k/VIII, IX, X	O	F3	F4
Kolja	*Pollachius pollachius*	Sva područja	O	F3	F4
Crni bakalar (koljuška)	*Pollachius virens*	Va/Vb/IV, IIIa, VI	M	C3	E3
Crni bakalar (koljuška)	*Pollachius virens*	VII, VIII	M	F3	F4
Kirnja glavulja	*Polyprion americanus*	X	M	A4	A4
Plava raža	*Raja brachyura*	Sva područja	M	F4	N/A
Raža kamenica	*Raja clavata*	Sva područja	M	F4	N/A
Raža crnopjega	*Raja montagui*	Sva područja	M	F4	N/A
Mala raža	*Raja naevus*	Sva područja	M	E4	N/A
Ostale raže i voline	*Rajidae*	Sva područja	M	F4	N/A
Grenlandska ploča	*Reinhardtius hippoglossoides*	V, XVI/VI	M	A2	E3
Atlanski losos	*Salmo salar*	Sva područja	O	F3	F3
Srdela	*Sardina pilchardus*	VIIIabd, VIIIc, IXa	M	C3	E3
Lokarda (plavica)	*Scomber japonicus*	VIII, IX	M	D3	F4
Skuša	*Scomber scombrus*	II, IIIa, IV, V, VI, VII, VIII, IX (isključujući VIIIc, IXa)	M	F3	F4
Skuša	*Scomber scombrus*	VIIIc, IXa	M	D4	D4
Škarpina	*Sebastes* spp.	V, VI, XII, XIV	M	C2	E3
Sipa	*Sepia officinalis*	Sva područja, isključujući VIIIc, IXa	O	F3	N/A
Sipa	*Sepia officinalis*	VIIIc, IXa	M	B3	N/A
List	*Solea solea*	VIIa/VIIfg	M	B1	B3
List	*Solea solea*	VIIbc/VIIhjk/IXa	M	F3	F4
List	*Solea solea*	VIIe	M	C3	D4

Vrste		Područje/riblji stok	M/O	Duljina	Dob
List	*Solea solea*	VIIIab	M	B1	C3
Prstavac	*Solen* spp.	Sva područja	V	F3	N/A
Ljuskavke	*Sparidae*	Sva područja, isključujući VIIIc, IXa, X	O	F3	F3
Ljuskavke	*Sparidae*	VIIIc, IXa, X	M	B3	B4
Kostelj	*Squalus acanthias*	Sva područja	O	F3	N/A
Šarun mediteranski	*Trachurus mediterraneus*	VIII, IX	V	F3	F4
Šnjur golemi	*Trachurus picturatus*	X	M	B3	C4
Šarun	*Trachurus trachurus*	IIa, IVa, Vb, VIa, VIIa-c, e-k, VIIIabde/X	M	F3	F4
Šarun	*Trachurus trachurus*	VIIIc, IXa	M	D3	E2
Ugotica mala	*Trisopterus luscus*	VIIIc, IXa	M	B4	B4
Ugotica (rod)	*Trisopterus* spp.	Sva područja, isključujući VIIIc, IXa	O	F3	F3
Ostale dubokomorske vrste	Alte specii de apă adâncă	Sva područja	O	F3	F3
		Sredozemno more			
Jegulja	*Anguilla anguilla*	Sva područja	M	A2	A2
Velika crvena kozica	*Aristeomorpha foliacea*	1.3, 2.2, 3.1	M	B3	N/A
Svijetlo crvena kozica	*Aristeus antennatus*	1.1, 1.3, 2.2, 3.1	M	B3	N/A
Bukva	*Boops boops*	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	M	E3	E4
Rod lampuga	*Coryphaena hippurus*	Sva područja	M	B3	B3
Rod lampuga	*Coryphaena equiselis*	Sva područja	M	B3	B3
Lubin	*Dicentrarchus labrax*	1.2	M	E3	E3
Muzgavac bijeli	*Eledone cirrosa*	1.1, 1.3, 2.1, 2.2, 3.1	M	E4	N/A
Muzgavac	*Eledone moschata*	1.2, 2.1, 2.2, 3.1	M	E4	N/A
Inćun	*Engraulis encrasicolus*	Sva područja	M	D3	E4
Kokotić sivac	*Eutrigla gurnardus*	1.3, 2.2, 3.1	M	D3	D3
Lignja	*Illex* spp., *Todarodes* spp.	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	M	D3	N/A
Ribe iz porodice Istiophoridae	*Istiophoridae*	Sva područja	M	D2	D2
Lignja obična	*Loligo vulgaris*	1.3, 2.2, 3.1	M	D3	N/A
Grdobina žutka	*Lophius budegassa*	1.1, 1.3, 2.2, 3.1	M	C2	D4
Grdobina mrkulja	*Lophius piscatorius*	1.1, 1.3, 2.2, 3.1	M	C2	D4
Oslić	*Merluccius merluccius*	Sva područja	M	C3	D4
Ugotica pučinka	*Micromesistius poutassou*	1.1, 3.1	V	D3	D3
Cipal	*Mugilidae*	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	M	D3	D3
Trlja od blata	*Mullus barbatus*	Sva područja	M	C3	D4

Vrste		Područje/riblji stok	M/O	Duljina	Dob
Trlja od kamena	*Mullus surmuletus*	Sva područja	M	C3	D4
Škamp	*Nephrops norvegicus*	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	M	B3	N/A
Hobotnica obična	*Octopus vulgaris*	Sva područja	M	E4	N/A
Arbun	*Pagellus erythrinus*	1.1, 1.2, 2.1, 2.2, 3.1	M	D3	E4
Dubinska kozica	*Parapenaeus longirostris*	1.1, 1.3, 2.2, 3:1	M	C3	N/A
Kozica velika	*Penaeus kerathurus*	3.1	M	E3	N/A
Raža kamenica	*Raja clavata*	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	M	D3	N/A
Raža modropjega	*Raja miraletus*	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	M	D3	N/A
Palamida	*Sarda sarda*	Sva područja	M	E4	E4
Srdela	*Sardina pilchardus*	Sva područja	M	D3	E4
Skuša	*Scomber* spp.	1.3, 2.2, 3.1	M	E4	E4
Sipa	*Sepia officinalis*	1.3, 2.1, 3.1	M	E3	N/A
Morski psi	*Selachii*	Sva područja	M	D2	N/A
List	*Solea vulgaris*	1.2, 2.1, 3.1	M	E3	E3
Komarča	*Sparus aurata*	1.2, 3.1	M	E3	E3
Gire	*Spicara* spp.	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	M	E3	E3
Kanoća	*Squilla mantis*	1.3, 2.1, 2.2	M	E4	N/A
Dugoperajna tuna	*Thunnus alalunga*	Sva područja	M	C2	C2
Plavoperajna tuna	*Thunnus thynnus*	Sva područja	M	C2	C2
Šarun mediteranski	*Trachurus mediterraneus*	1.1, 1.3, 3.1	M	E3	E4
Šarun	*Trachurus trachurus*	1.1, 1.3, 3.1	M	E3	E4
Kokot balavac	*Trigla lucerna*	1.3, 2.2, 3.1	M	D3	D3
Ladinke	*Veneridae*	2.1, 2.2	M	F3	EI
Iglun	*Xiphias gladius*	Sva područja	M	C2	C2
		NAFO područje			
Bakalar	*Gadus morhua*	2J 3KL	M	A2	E3
Bakalar	*Gadus morhua*	3M	M	A2	E3
Bakalar	*Gadus morhua*	3NO	M	A2	E3
Bakalar	*Gadus morhua*	3Ps	M	F4	F4
Bakalar	*Gadus morhua*	SA 1	M	F4	F4
Sivi list	*Glyptocephalus cynoglossus*	3NO	M	A2	A2
Američki iverak	*Hippoglossoides platessoides*	3LNO	M	A2	E3
Američki iverak	*Hippoglossoides platessoides*	3M	M	A2	E3
Žutorepi list	*Limanda ferruginea*	3LNO	M	A2	A2

Vrste		Područje/riblji stok	M/O	Duljina	Dob
Grenadir	*Macrouridae*	SA 2 + 3	M	A2	E3
Rakovi roda Pandalus	*Pandalus* spp.	3LN	O	F3	N/A
Rakovi roda Pandalus	*Pandalus* spp.	3M	M	D2	N/A
Raže	*Raja* spp.	SA 3	M	D2	N/A
Grenlandska ploča	*Reinhardtius hippoglossoides*	3KLMNO	M	A2	E3
Grenlandska ploča	*Reinhardtius hippoglossoides*	SA 1	M	A2	E3
Škarpina	*Sebastes* spp.	3LN	M	A2	A2
Škarpina	*Sebastes* spp.	3M	M	A2	F3
Škarpina	*Sebastes* spp.	3O	M	C2	C2
Škarpina	*Sebastes* spp.	SA 1	M	A2	A2
Vrlo migratorne vrste, Atlantski, Indijski i Tihi ocean					
Trup	*Auxis* spp.		M	E4	
Trup crnopjeg (Luc)	*Euthynnus alleteratus*		M	E4	
Ribe iz porodice Istiophoridae	*Istiophoridae*		M	D2	
Kučak	*Isurus oxyrinchus*		M	A4	
Trup prugavac	*Katsuwonus pelamis*		M	C2	
Kučina	*Lamna nasus*		M	A4	
Morski pas modrulj	*Prionace glauca*		M	A4	
Palamida	*Sarda sarda*		M	E4	
Morski psi	*Squalidae*		M	D2	
Dugoperajna tuna	*Thunnus alalunga*		M	C2	
Žutoperajna tuna	*Thunnus albacares*		M	C2	
Velikooka tuna	*Thunnus obesus*		M	C2	
Plavoperajna tuna	*Thunnus thynnus*		M	C2	
Iglun	*Xiphias gladius*		M	C2	
CECAF, FAO 34					
Crni zmijičnjak	*Aphanopus carbo*	Madeira	M	D3	
Inćun	*Engraulis encrasicolus*		O	E3	
Zmijičnjak repaš	*Lepidopus caudatus*	Mauritanija	O	D2	
Lignja obična	*Loligo vulgaris*	Istočni i središnji Atlantik	O	D2	
Oslić	*Merluccius* spp.	Istočni i središnji Atlantik	M	C2	
Hobotnica obična	*Octopus vulgaris*	Istočni i središnji Atlantik	M	C2	
Dubinska kozica	*Parapeneus longirostris*	Istočni i središnji Atlantik	M	C2	
Roza kozica	*Penaeus notialis*	Istočni i središnji Atlantik	M	C2	
Palamida	*Sarda sarda*	Mauritanija	O	F2	

Vrste		Područje/riblji stok	M/O	Duljina	Dob
Srdela	*Sardina pilchardus*	Istočni i središnji Atlantik	M	E3	
Srdela golema	*Sardinella aurita*	Mauritanija, istočni i središnji Atlantik	O	F3	
Madeirska velika srdela	*Sardinella maderensis*	Mauritanija, istočni i središnji Atlantik	O	F3	
Lokarda (plavica)	*Scomber japonicus*	Madeira	M	D2	
Lokarda (plavica)	*Scomber japonicus*	Mauritanija	O	D2	
Sipa	*Sepia hierredda*	Istočni i središnji Atlantik	O	D2	
Ribe	*Sparidae, Serranidae, Haemulidae*	Istočni i središnji Atlantik	O	D2	
Šarun	*Trachurus* spp.	Madeira	O	D3	
Šarun	*Trachurus trachurus*	Mauritanija	O	D2	
Riba vrste *Trachurus trecae*	*Trachurus trecae*	Mauritanija	O	D2	
Ribe iz porodice *Trichiuridae*	*Trichiuridae*		O	D2	
WECAF					
Riba vrste *Lutjanus purpureus*	*Lutjanus purpureus*	Isključivi gospodarski pojas Francuske Gvajane	M	C2	
Bijela kozica	*Penaeus subtilis*	Isključivi gospodarski pojas Francuske Gvajane	M	C2	
CCAMLR FAO 58					
Antarktička ledena riba	*Champsocephalus gunnari*	Kerguelen	O	C2	
Antarktička zubata riba	*Dissostichus eleginoides*	Kerguelen	O	C2	D3
Grenadir	*Macrouridae*	Kerguelen Crozet	O	C2	
Riba vrste Notothenia squamifrons	*Notothenia squamifrons*	Kerguelen	O	C2	
Raže	*Raja* spp.	Kerguelen Crozet	O	C2	
Jugozapadni Atlantik, područje FAO 41					
Antarktička zubata riba	*Dissostichus eleginoides*	Argentina/Ujedinjeno kraljevstvo	O	D2	D2
Rožnati huj	*Genypterus blacodes*	Argentina/Ujedinjeno kraljevstvo	O	D2	D2
Argentinska lignja	*Illex argentinus*	Argentina/Ujedinjeno kraljevstvo	O	D2	N/A
Patagonijska lignja	*Loligo gahi*	Argentina/Ujedinjeno kraljevstvo	O	D2	N/A
Grenadir	*Macrourus* spp.	Argentina/Ujedinjeno kraljevstvo	O	D2	D2
Patagonijski grenadir	*Macruronus magellanicus*	Argentina/Ujedinjeno kraljevstvo	O	D2	D2
Oslić južnih mora	*Merluccius australis*	Argentina/Ujedinjeno kraljevstvo	O	D2	D2

Vrste		Područje/riblji stok	M/O	Duljina	Dob
Argentinski oslić (oslić jugozapadnog Atlantika)	*Merluccius hubbsi*	Argentina/Ujedinjeno kraljevstvo	O	D2	C2
Ugotica južnih mora	*Micromesistius australis*	Argentina/Ujedinjeno kraljevstvo	O	D2	D2
Ribe vrste *Notothenia*	*Notothenia* spp.	Argentina/Ujedinjeno kraljevstvo	O	D2	D2
Riba vrste *Salilota australis*	*Salilota australis*	Argentina/Ujedinjeno kraljevstvo	O	D2	D2
Angola FAO 47					
Rakovi vrste *Aristeus varidens*	*Aristeus varidens*	Angola	O	B2	N/A
Dubinska kozica	*Parapenaeus longirostris*	Angola	O	B2	N/A
Kozice vrste Penaeus	*Penaeus* spp.	Angola	O	B2	N/A”

12. Dodatak XVI. zamjenjuje se sljedećim:

„Dodatak XVI. (odjeljak I)

Ostala biološka uzorkovanja

Y = godišnja; T = svake tri godine; S = svakih šest godina

Vrste		Područje/riblji stok	Podaci o rastu		Podaci o zrelosti		Plodnost		Omjer spolova	
			Duljina	Težina	Duljina	Dob	Duljina	Dob	Duljina	Dob
Područja ICES I, II										
Jegulja	*Anguilla anguilla*	I, II	T	T						
Atlantska haringa	*Clupea harengus*	IIa, V	T	T	T	T			T	T
Bakalar	*Gadus morhua*	I, II	T	T	T	T			T	T
Bakalar koljak	*Melanogrammus aeglefinus*	I, II	T	T	T	T			T	T
Ugotica pučinka	*Micromesistius poutassou*	I-IX, XII, XIV	T	T	T	T			T	T
Sjeverna kozica	*Pandalus borealis*	I, II	T	T	T				T	
Crni bakalar (koljuška)	*Pollachius virens*	I, II	T	T	T	T			T	T
Škarpina	*Sebastes* spp. (*)	I, II	T	T	T	T			T	T
Šarun	*Trachurus trachurus*	IIa, IVa, Vb, VIa, VIIa-c, e-k, VIIIabde	T	T	T	T			T	T
Sjeverno more (Skagerrak) – Područje ICES IIIa (sjever)										
Ribe iz porodice *Ammotidae*	*Ammodytidae*	III a N	T	T	T	T			T	T
Jegulja	*Anguilla anguilla*	III a N	T	T						
Atlantska haringa	*Clupea harengus*	IV, VIId, IIIa/22-24, IIIa	T	T	T	T			T	T
Bakalar	*Gadus morhua*	IV, VIId, IIIa	T	T	T	T			T	T

Vrste		Područje/riblji stok	Podaci o rastu		Podaci o zrelosti		Plodnost		Omjer spolova	
			Duljina	Težina	Duljina	Dob	Duljina	Dob	Duljina	Dob
Bakalar koljak	*Melanogrammus aeglefinus*	IV, IIIa	T	T	T	T			T	T
Oslić	*Merluccius merluccius*	IIIa, IV, VI, VII, VIIIab	T	T	T	T			T	T
Ugotica pučinka	*Micromesistius poutassou*	I-XI, XII, XIV	T	T	T	T			T	T
Škamp	*Nephrops norvegicus*	Funkcionalna jedinica	S	S	S				T	
Sjeverna kozica	*Pandalus borealis*	IIIa, IVa est	T	T	T				T	
Iverak zlatopjeg	*Pleuronectes platessa*	IIIa	T	T	T	T			T	T
Crni bakalar (koljuška)	*Pollachius virens*	IV, IIIa, VI	T	T	T	T			T	T
Skuša	*Scomber scombrus*	IIIa, IVbc, VIId	T	T	T	T			T	T
List	*Solea solea*	IIIa	T	T	T	T			T	T
Papalina	*Sprattus sprattus*	IIIa	T	T	T	T			T	T
Norveška ugotica	*Trisopterus esmarki*	IV, IIIa	T	T	T	T			T	T
Područje ICES III (isključujući Skagerrak), uključujući Baltičko more										
Jegulja	*Anguilla anguilla*	IIIa (isključujući N)	T	T						
Atlantska haringa	*Clupea harengus*	22-24/25-29, 32/30/31/Riški zaljev	T	T	T	T			T	T
Iverak	*Platichthys flesus*	IIIb-d	T	T	T	T			T	T
Bakalar	*Gadus morhua*	IIIa S/22-24, 3d/25-32	T	T	T	T			T	T
Škamp	*Nephrops norvegicus*	Funkcionalna jedinica	S	S	S				T	
Iverak zlatopjeg	*Pleuronectes platessa*	IIIa S	T	T	T	T			T	T
Atlantski losos	*Salmo salar*	IIIb-d, 22-31/32	T	T	T	T			T	T
Morska pastrva	*Salmo trutta*	IIIb-d	T	T	T	T			T	T
List	*Solea solea*	IIIa	T	T	T	T			T	T
Papalina	*Sprattus sprattus*	IIIa S/IIIb-d	T	T	T	T			T	T
Sjeverno more i istok kanala La Manche – Područja ICES IV, VIId										
Ribe iz porodice *Ammotidae*	*Ammodytidae*	IV	T	T	T	T			T	T
Jegulja	*Anguilla anguilla*	IV, VIId	T	T						
Srebrnjak	*Argentina* spp. (*)	IV	T	T	T	T			T	T
Atlantska haringa	*Clupea harengus*	IV, VIId, IIIa	T	T	T	T			T	T
Kozica pjeskulja	*Crangon crangon*	IV, VIId	T	T	T				T	
Lubin	*Dicentrarchus labrax*	IV, VIId	T	T	T	T			T	T

Vrste		Područje/riblji stok	Podaci o rastu		Podaci o zrelosti		Plodnost		Omjer spolova	
			Duljina	Težina	Duljina	Dob	Duljina	Dob	Duljina	Dob
Bakalar	*Gadus morhua*	IV, VIId, IIIa	T	T	T	T			T	T
Patarača crnopjega	*Lepidorhombus boscii*	IV, VIId	T	T	T	T			T	T
Patarača oštronoska	*Lepidorhombus whiffiagonis*	IV, VIId	T	T	T	T			T	T
Grdobina žutka	*Lophius budegassa*	IV, VIId	T	T	T	T			T	T
Grdobina mrkulja	*Lophius piscatorius*	IV, VI	T	T	T	T			T	T
Bakalar koljak	*Melanogrammus aeglefinus*	IV, IIIa	T	T	T	T			T	T
Pišmolj	*Merlangius merlangus*	IV, VIId	T	T	T	T			T	T
Oslić	*Merluccius merluccius*	IIIa, IV, VI, VII, VIIIab	T	T	T	T			T	T
Ugotica pučinka	*Micromesistius poutassou*	I-IX, XII, XIV	T	T	T	T			T	T
Limanda	*Microstomus kitt*	IV, VIId	T	T	T	T			T	T
Trlja od blata	*Mullus barbatus*	IV, VIId	T	T	T	T			T	T
Trlja od kamena	*Mullus surmuletus*	IV, VIId	T	T	T	T			T	T
Škamp	*Nephrops norvegicus*	Funkcionalna jedinica	S	S	S				T	
Sjeverna kozica	*Pandalus borealis*	IIIa, IVa est/IVa	T	T	T				T	
Iverak zlatopjeg	*Pleuronectes platessa*	IV/VIId	T	T	T	T			T	T
Crni bakalar (koljuška)	*Pollachius virens*		T	T	T	T			T	T
Oblić	*Psetta maxima*	IV, VIId	T	T	T	T			T	T
Raža kamenica	*Raja clavata*	IV, VIId	T	T	T				T	
Zvjezdasta raža	*Raja radiata*	IV, VIId	T	T	T				T	
Mala raža	*Raja naevus*	IV, VIId	T	T	T				T	
Raža crnopjega	*Raja montagui*	IV, VIId	T	T	T				T	
Ostale raže i voline	*Rajidae* (*)	IV, VIId	T	T	T				T	
Skuša	*Scomber scombrus*	IIIa, IVbc, VIId	T	T	T	T	T	T	T	T
List glatki	*Scophthalmus rhombus*	IV, VIId	T	T	T	T			T	T

Vrste		Područje/riblji stok	Podaci o rastu		Podaci o zrelosti		Plodnost		Omjer spolova	
			Duljina	Težina	Duljina	Dob	Duljina	Dob	Duljina	Dob
List	*Solea solea*	IV/VIId	T	T	T	T			T	T
Papalina	*Sprattus sprattus*	IV	T	T	T	T			T	T
Šarun	*Trachurus* spp. (*)	IIa, IVa, Vb, VIa, VIIa-c, e-k, VIIIabde/IIIa, IVbc, VIId	T	T	T	T	T	T	T	T
Norveška ugotica	*Trisopterus esmarki*	IV	T	T	T	T			T	T

Sjeverozapadni Atlantik i zapad kanala La Manche – Područja ICES V, VI, VII (isključujući d), VIII, IX, X, XII, XIV

Jegulja	*Anguilla anguilla*	Sva područja	T	T						
Crni zmijičnjak	*Aphanopus* spp. (*)	IXa, X	T	T	T	T			T	T
Srebrnjak	*Argentina* spp. (*)	Sva područja	T	T	T	T			T	T
Ribe roda Beryx	*Beryx* spp.	X	T	T	T	T			T	T
Rakovica bramburač	*Cancer pagurus*	Sva područja	T	T	T				T	
Kostelj dubinac	*Centrophorus granulosus*	Sva područja	T	T	T	N/A			T	N/A
Listoljuskavi morski pas	*Centrophorus squamosus*	Sva područja	T	T	T	N/A			T	N/A
Kostelj portugalski	*Centroscymnus coelolepis*	Sva područja	T	T	T	N/A			T	N/A
Atlantska haringa	*Clupea harengus*	VIa/VIa N/VIaS, VIIbc/VIIa/VIIj	T	T	T	T			T	T
Ugor	*Conger conger*	X	T	T	T	T			T	T
Tuponosi grenadir	*Coryphaenoides rupestris*	Sva područja	T	T	T	T			T	T
Lubin	*Dicentrarchus labrax*	Sva područja, isključujući IX	T	T	T	T			T	T
Inćun	*Engraulis encrasicolus*	IXa, samo Cadiz	T	T	T	T	T	T	T	T
Inćun	*Engraulis encrasicolus*	VIII	T	T	T	T	Y	Y	Y	Y
Bakalar	*Gadus morhua*	Va/Vb/VIa/VIb/VIIa/VIIe-k	T	T	T	T			T	T
Jauk veliki	*Helicolenus dactylopterus*	IXa, X	T	T	T	T			T	T
Hlap	*Homarus gammarus*	Sva područja	T	T	T				T	

Vrste		Područje/riblji stok	Podaci o rastu		Podaci o zrelosti		Plodnost		Omjer spolova	
			Duljina	Težina	Duljina	Dob	Duljina	Dob	Duljina	Dob
Atlantski zrcalar	*Hoplostethus atlanticus*	Sva područja	T	T	T	T			T	T
Patarača crnopjega	*Lepidorhombus boscii*	VIIIc, IXa	T	T	T	T			T	T
Patarača oštronoska	*Lepidorhombus whiffiagonis*	VI/VII, VIIIabd/VIIIc, IXa	T	T	T	T			T	T
Lignja obična	*Loligo vulgaris*	VIIIc, IXa	T	T	T				T	
Grdobina žutka	*Lophius budegassa*	IV, VI/VIIb-k, VIIIabd/VIIIc, IXa	T	T	T	T			T	T
Grdobina mrkulja	*Lophius piscatorius*	IV, VI/VIIb-k, VIIIabd/VIIIc, IXa	T	T	T	T			T	T
Bakalar koljak	*Melanogrammus aeglefinus*	Va/Vb, VI, XII, XIV/VIa/VIb/VIIa/VIIb-k	T	T	T	T			T	T
Pišmolj	*Merlangius merlangus*	VIII/IX, X	T	T					T	
Pišmolj	*Merlangius merlangus*	Vb/VIa/VIb/VIIa/VIIe-k	T	T	T	T			T	T
Oslić	*Merluccius merluccius*	IIIa, IV, VI, VII, VIIIab/VIIIc, IXa	T	T	T	T			T	T
Ugotica pučinka	*Micromesistius poutassou*	I-IX, XII, XIV	T	T	T	T			T	T
Manjić morski	*Molva dypterygia*	X	T	T	T	T			T	T
Manjić	*Molva molva*	Sva područja	T	T	T	T			T	T
Trlja od kamena	*Mullus surmuletus*	Sva područja	T	T	T	T			T	T
Škamp	*Nephrops norvegicus*	Funkcionalna jedinica	S	S	S				T	
Hobotnica obična	*Octopus vulgaris*	VIIIc, IXa	T	T	T				T	
Dubinska kozica	*Parapenaeus longirostris*	IXa	T	T	T				T	
Tabinja mrkulja	*Phycis phycis*	X	T	T	T	T			T	T
Iverak zlatopjeg	*Pleuronectes platessa*	VIIa/VIIe/VIIfg	T	T	T	T			T	T
Crni bakalar (koljuška)	*Pollachius virens*	Va/Vb/IV, IIIa, VI/VII, VIII	T	T	T	T			T	T
Kirnja glavulja	*Polyprion americanus*	X	T	T	T	T			T	T
Plava raža	*Raja brachyura*	Sva područja	T	T	T				T	
Raža kamenica	*Raja clavata*	Sva područja	T	T	T				T	

Vrste		Područje/riblji stok	Podaci o rastu		Podaci o zrelosti		Plodnost		Omjer spolova	
			Duljina	Težina	Duljina	Dob	Duljina	Dob	Duljina	Dob
Raža crnopjega	*Raja montagui*	Sva područja	T	T	T				T	
Mala raža	*Raja naevus*	Sva područja	T	T	T				T	
Ostale raže i voline	*Rajidae* (*)	Sva područja	T	T	T				T	
Grenlandska ploča	*Reinhardtius hippoglossoides*	V, XIV/VI	T	T	T	T			T	T
Srdela	*Sardina pilchardus*	VIIIabd/VIIIc, IXa	T	T	T	T	T	T	T	T
Lokarda (plavica)	*Scomber japonicus*	VIII, IX	T	T	T	T			T	T
Skuša	*Scomber scombrus*	II, IIIa, IV, V, VI, VII, VIII, IX	T	T	T	T			T	T
Skuša	*Scomber scombrus*	VIIIc, IXa	T	T	T	T			T	T
Škarpina	*Sebastes* spp. (*)	V, VI, XII, XIV	T	T	T	T			T	T
Sipa	*Sepia officinalis*	VIIIc, IXa	T	T	T				T	
List	*Solea solea*	VIIa/VIIbc/VIIfg/ VIIhk/VIIIab/IXa	T	T	T	T			T	T
Ljuskavke	*Sparidae* (*)	VIIIc, IXa, X	T	T	T	T			T	T
	Trachurus picturatus	X	T	T	T	T			T	T
Šarun	*Trachurus trachurus*	IIa, IVa, Vb, VIa, VIIa-c, e-k, VIIIabde/ VIIIc, IXa/X	T	T	T	T	T	T	T	T
Ugotica mala	*Trisopterus luscus*	VIIIc, IXa	T	T	T	T			T	T

Sredozemno more

Jegulja	*Anguilla anguilla*	Sva područja	T	T						
Velika crvena kozica	*Aristeomorpha foliacea*	1.3, 2.2, 3.1	T	T	T				T	
Svijetlo crvena kozica	*Aristeus antennatus*	1.1, 1.3, 2.2, 3.1	T	T	T				T	
Bukva	*Boops boops*	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	T	T	T	T			T	T
Lampuge	*Coryphaena* spp. (*)	Sva područja	T	T	T	T			T	T
Lubin	*Dicentrarchus labrax*	1.2	T	T	T	T			T	T
Muzgavac bijeli	*Eledone cirrosa*	1.1, 1.3, 2.1, 2.2, 3.1	T	T	T				T	
Muzgavac	*Eledone moschata*	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	T	T	T				T	

Vrste		Područje/riblji stok	Podaci o rastu		Podaci o zrelosti		Plodnost		Omjer spolova	
			Duljina	Težina	Duljina	Dob	Duljina	Dob	Duljina	Dob
Inćun	*Engraulis encrasicolus*	Sva područja	T	T	T	T			T	T
Kokotić sivac	*Eutrigla gurnardus*	1.3, 2.2, 3.1	T	T	T	T			T	T
Lignja	*Illex* spp. (*), *Todarodes* spp. (*)	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	T	T	T				T	
Ribe iz porodice Istiophoridae	*Istiophoridae* (*)	Sva područja	T	T	T	T			T	T
Lignja obična	*Loligo vulgaris*	1.3, 2.2, 3.1	T	T	T				T	
Grdobina žutka	*Lophius budegassa*	1.1, 1.3, 2.2, 3.1	T	T	T	T			T	T
Grdobina mrkulja	*Lophius piscatorius*	1.1, 1.3, 2.2, 3.1	T	T	T	T			T	T
Oslić	*Merluccius merluccius* (*)	1.1, 1.2, 1.3, 2.1, 2.2, 3.1	T	T	T	T			T	T
Cipal	*Mugilidae* (*)	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	T	T	T	T			T	T
Trlja od blata	*Mullus barbatus*	Sva područja	T	T	T	T			T	T
Trlja od kamena	*Mullus surmulettus*	Sva područja	T	T	T	T			T	T
Škamp	*Nephrops norvegicus*	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	S	S	S				T	
Hobotnica obična	*Octopus vulgaris*	Sva područja	T	T	T				T	
Arbun	*Pagellus erythrinus*	1.1, 1.2, 2.1, 2.2, 3.1	T	T	T	T			T	T
Dubinska kozica	*Parapenaeus longirostris*	1.1, 1.3, 2.2, 3.1	T	T	T				T	
Kozica velika	*Penaeus kerathurus*	3.1	T	T	T				T	
Gira oblica	*Spicara smaris*	3.1	T	T	T	T			T	T
Raža kamenica	*Raja clavata*	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	T	T	T				T	
Raža modropjega	*Raja miraletus*	1.3, 2.1, 2.2, 3.1	T	T	T				T	
Palamida	*Sarda sarda*	Sva područja	T	T	T	T			T	T
Srdela	*Sardina pilchardus*	Sva područja	T	T	T	T			T	T
Skuša	*Scomber* spp.	1.3, 2.2, 3.1	T	T	T	T			T	T
Morski psi	*Selachii* (*)	Sva područja	T	T	T	T			T	T

Vrste		Područje/riblji stok	Podaci o rastu		Podaci o zrelosti		Plodnost		Omjer spolova	
			Duljina	Težina	Duljina	Dob	Duljina	Dob	Duljina	Dob
Sipa	*Sepia officinalis*	1.3, 2.1, 3.1	T	T	T				T	
List	*Solea vulgaris*	1.2, 2.1, 3.1	T	T	T	T			T	T
Komarča	*Sparus aurata*	1.2, 3.1	T	T	T	T			T	T
Gire	*Spicara* spp. (*)	1.2, 2.1, 2.2, 3.1	T	T	T	T			T	T
Kanoća	*Squilla mantis*	1.3, 2.1, 2.2	T	T	T				T	
Dugoperajna tuna	*Thunnus alalunga*	Sva područja	T	T	T	T			T	T
Plavoperajna tuna	*Thunnus thynnus*	Sva područja	T	T	T	T			T	T
Šarun mediteranski	*Trachurus mediterraneus*	1.1, 1.3, 3.1	T	T	T	T			T	T
Šarun	*Trachurus trachurus*	1.1, 1.3, 3.1	T	T	T	T			T	T
Kokot balavac	*Trigla lucerna*	1.3, 2.2, 3.1	T	T	T	T			T	T
Ladinke	*Veneridae*	2.1, 2.2	T	T	T				T	
Iglun	*Xiphias gladius*	Sva područja	T	T	T	T			T	T
		Područja NAFO								
Bakalar	*Gadus morhua*	2J 3KL	T	T					T	
Bakalar	*Gadus morhua*	3M	T	T	T	T			T	T
Bakalar	*Gadus morhua*	3NO	T	T	T	T			T	T
Bakalar	*Gadus morhua*	3Ps	T	T	T	T			T	T
Bakalar	*Gadus morhua*	SA 1	T	T	T	T			T	T
Sivi list	*Glyptocephalus cynoglossus*	3NO	T	T					T	
Američki iverak	*Hippoglossoides platessoides*	3LNO	T	T	T	T			T	T
Američki iverak	*Hippoglossoides platessoides*	3M	T	T	T	T			T	T
Žutorepi list	*Limanda ferruginea*	3LNO	T	T					T	
Grenadir	*Macrouridae* (*)	SA 2 + 3	T	T	T	T			T	T
Rakovi roda Pandalus	*Pandalus* spp. (*)	3M	T	T	T				T	
Raže	*Raja* spp. (*)	SA 3	T	T					T	
Grenlandska ploča	*Reinhardtius hippoglossoides*	3KLMNO	T	T	T	T			T	T

Vrste		Područje/riblji stok	Podaci o rastu		Podaci o zrelosti		Plodnost		Omjer spolova	
			Duljina	Težina	Duljina	Dob	Duljina	Dob	Duljina	Dob
Grenlandska ploča	*Reinhardtius hippoglossoides*	1D	T	T					T	T
Škarpina	*Sebastes* spp. (*)	3M	T	T					T	
Škarpina	*Sebastes* spp. (*)	3LN	T	T						
Škarpina	*Sebastes* spp. (*)	3O	T	T						
Škarpina	*Sebastes* spp. (*)	SA 1	T	T						

Vrlo migratorne vrste, Atlanski, Indijski i Tihi ocean

Trup	*Auxis* spp. (*)		T	T	T	T			T	T
Trup crnopjeg (Luc)	*Euthynnus alleteratus*		T	T	T	T			T	T
Ribe iz porodice Istiophoridae	*Istiophoridae* (*)		T	T	T	T			T	T
Kučak	*Isurus oxyrinchus*		T	T	T				T	
Trup prugavac	*Katsuwonus pelamis*		T	T	T	T			T	T
Kučina	*Lamna nasus*		T	T	T				T	
Morski pas modrulj	*Prionace glauca*		T	T	T				T	
Palamida	*Sarda sarda*		T	T	T	T			T	T
Morski psi	*Squalidae* (*)		T	T	T				T	
Dugoperajna tuna	*Thunnus alalunga*		T	T	T	T			T	T
Žutoperajna tuna	*Thunnus albacares*		T	T	T	T			T	T
Velikooka tuna	*Thunnus obesus*		T	T	T	T			T	T
Plavoperajna tuna	*Thunnus thynnus*		T	T	T	T			T	T
Iglun	*Xiphias gladius*		T	T	T	T			T	T

CECAF, FAO 34

Crni zmijičnjak	*Aphanopus carbo*	Madeira	T	T	T	T			T	T
Inćun	*Engraulis encrasicolus*		T	T	T	T			T	T
Lignja obična	*Loligo vulgaris*	Istočni i središnji Atlantik	T	T	T				T	
Oslić	*Merluccius* spp. (*)	Istočni i središnji Atlantik	T	T	T	T			T	T
Hobotnica obična	*Octopus vulgaris*	Istočni i središnji Atlantik	T	T	T				T	
Dubinska kozica	*Parapeneus longirostris*	Istočni i središnji Atlantik	T	T	T				T	

Vrste		Područje/riblji stok	Podaci o rastu		Podaci o zrelosti		Plodnost		Omjer spolova	
			Duljina	Težina	Duljina	Dob	Duljina	Dob	Duljina	Dob
Roza kozica	*Penaeus notialis*	Istočni i središnji Atlantik	T	T	T				T	T
Srdela	*Sardina pilchardus*	Istočni i središnji Atlantik	T	T	T	T			T	T
Palamida	*Sarda sarda*	Mauritanija	T	T	T	T			T	T
Srdela golema	*Sardinella aurita*	Mauritanija, istočni i središnji Atlantik	T	T	T	T			T	T
Madeirska velika srdela	*Sardinella maderensis*	Mauritanija, istočni i središnji Atlantik	T	T	T	T			T	T
Lokarda (plavica)	*Scomber japonicus*	Madeira, Mauritanija	T	T	T	T			T	T
Sipa	*Sepia hierreda*	Istočni i središnji Atlantik	T	T	T				T	
Šarun	*Trachurus* spp. (*)	Madeira	T	T	T	T			T	T
WECAF										
Riba vrste Lutjanus purpureus	*Lutjanus purpureus*	Isključivi gospodarski pojas Francuske Gvajane	T	T	T	T			T	T
Bijela kozica	*Penaeus subtilis*	Isključivi gospodarski pojas Francuske Gvajane	T	T	T				T	

(*) Svaka vrsta prisutna u određenom području mora se razmatrati zasebno.”